จีนโนสยามวารศัพท์

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

新報 暹華

BANGKOK.

พิมพ์ที่โรงพิมพ์จีนในสยามวารศัพท์ ตำบลปากคลองผดุงกรุงเกษม จังหวัดพระนคร โดยนายเชียวฮุดเสงสี บุญเรืองผู้เปนเจ้าของบรรณาธิการ และผู้จัดการ โทรศัพท์ ๑๑๒

ฉบับที่ ๘๓ จีนในสยามวารศัพท์ 日三月七年二 十國民報 新暹華 วันอังคาร ที่ ๓ กรกฎาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๖

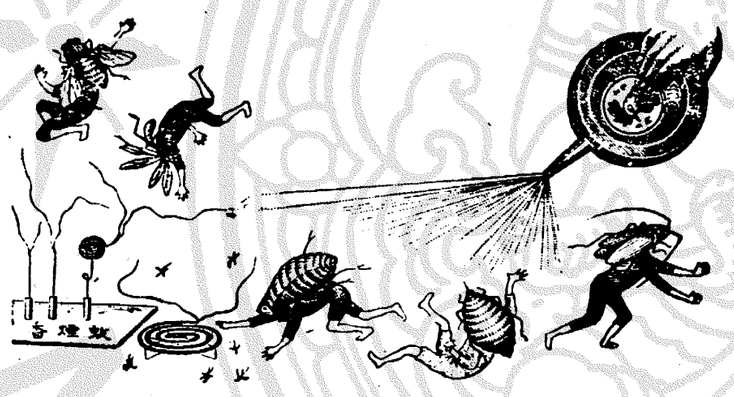
ห้างยีษามาตุจี

ยากันยุงตราหัวไก่

ยานี้นับว่าดีจริง เพราะเมื่อจุดให้ยุงมากวนหรือกัดร่างกายของท่านได้เปนอันขาด มีผู้นิยมใช้ยานี้มาก เมื่อท่านที่ยังไม่เคยใช้ควรทดลองดูบ้างคงจะมีความพอใจไม่น้อย

ยากันตัวสัตว์ตราไก่

ยากันตัวสัตว์ชนิดนี้ก็ดีมากทีเดียว และตัวอย่างเมื่อในเคหะสถานตามที่กล่าวมานี้แล้วก็ปราศจากความศุขไป



ไม่ใช่เช่นอาจจะกันตัวเลือดแมลงต่าง ๆ ได้ตั้งหลายของท่านมีแต่สัตว์ชนิดจะทำให้ร่างกายของท่านส่วนหนึ่ง

เวลานี้มีผู้ทำยาปลอมจำหน่ายมาก ท่านที่ซื้อควรสังเกตุให้ดี ถ้าหีบกระดาษหรือกระดาษที่ห่อยามีตราหัวไก่ จึงจะเปนของแท้

มีจำหน่ายตามร้านทั่วไป

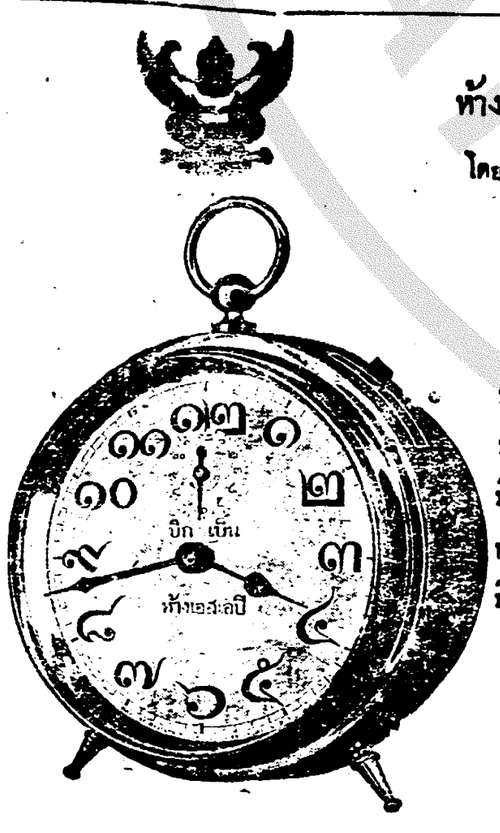
โอสถยินทัน

เมื่อเช้าจะรู้สึกว่ามีสรรพคุณจริง

ยินตังเปนยาที่ชุมพทย์ขึ้นสูงเราได้รับรองแล้วว่าเปนยาที่ดีจริง และไม่ผิดให้โทษกับผู้ที่รับประทานเลย ผู้ที่ไม่เจ็บไข้ก็รับทานได้ กันเปนยาชนิดที่หนึ่งปรกติ ท่านทั้งหลายควรจะมีติดตัวไว้เสมอ เพราะยินตังอาจแก้โรคได้หลายอย่าง เช่น การโรค, อหิวาต์, ลักไข้, ปวดศีรษะ, โรคลักบิด, ปวดท้อง, อาหารไม่ย่อย, สรรพโรคตามที่กล่าวมานี้ ยินตังอาจกำจัดให้ตายเชื่อทะลายลงได้ อย่างรวดเร็วทีเดียว จงเชิญท่านรับทานดูจะรู้สึกว่ายานี้เก่งจริงหาที่เปรียบมิได้ ผู้นิยมใช้เกือบทั่วโลก

ระวัง! ในเวลาซื้อยาอินตังปลายราชมาก เมื่อจะซื้อยาอินตังสังเกตให้ดี ตัวใหญ่ มีหมึกเขียวโลกกำกับจึงจะเปนยาแท้

ห้างยีษามาตุจี สำนักงานแยกตุ๊กตึก ศัพท์ ๒๓๓๒ สาขาวังบูรพาหลัง วังบูรพาภิรมย์ โทรศัพท์ ๕๕๗



ห้าง เอส, เอ. บี.

โดยพระบรมราชานุญาต

นาฬิกาปลุกนิกเนมและเบบี้เนม เปนนาฬิกาปลุกที่ดีที่สุด จะต้องการให้ร้องเปนเพลง ๆ หรือปลุกเรื่อยก็ได้ จำหน่ายไปแล้วกว่าสามพันเรือน มีทั้งเรือนนิกเกิลและของเหลืองงาดใหญ่เล็ก ฝรั่งหน้าปัดธรรมดา ๑๑ บาท หน้าปัดพรายน้ำ ๑๔ บาท มีขายแห่งเดียวในประเทศสยาม คือ

ห้าง เอส. เอ. บี

บุหรี่ไทยจะหาซื้อได้ที่ไหน?

บุหรี่ไทย ที่ทำปราณีตที่สุดนั้น จะซื้อได้แต่เฉพาะที่บริษัทยาสูบสยาม ตำบลเชิงสพานพิทย์เสถียร (สพานเหล็กด้านตรงหัวรถราง) บุหรี่ห้างนี้ มีทั้งชนิดซิกาเรต และมวนด้วยใบตอง ล้วนมีรสชาดหอมหวาน

มีอย่างดีอย่างกลาง หีบห่อกึ่งงามสวยดาวันไป ผู้ดีโดยมากแรกตรอดจนในงานรอเดือนว่า

บริษัทยาสูบสยาม เชิงสพานพิทย์เสถียรกรุงเทพฯ

อย่างฉะการบรรจุ ยศรัตนะ ๒๐ ดวงนิยมใช้ดีด้วยรสต่าง ๆ แต่โปรดสั่ง

การทำบุญถวายพระด้วยบุหรี่นี้ ย่อมเปนของต้องความนิยมมาก

ยาโสมกลั่นขนานของซียิมกุ้ย มีคุณศักดิ์สิทธิ์จริง ดังแจ้งต่อไปนี้

สำเนาจดหมาย ร. ต. ท. บุญชู คชเสนี

ที่ว่าการตำรวจพระนครบาลหัวหมาก จังหวัดพระนคร

วันที่ ๒ กุมภาพันธ์ พ. ศ. ๒๔๖๕

คำนับมายังท่านเจ้าของห้างวิริยะพานิช แต่ก่อนข้าพเจ้าเปนคนแบบบางมาก แห้งมาแต่เยาว์ ตั้งแต่จำความได้ ทั้งไม่มีกำลังโรคต่าง ๆ เบียดเบียนอยู่เสมอ ได้รับประทานยาต่าง ๆ ตลอดมา ก็ไม่กระทำให้เห็นสรรพคุณอย่างไร ต่อมาข้าพเจ้าได้ซื้อยาโสมกลั่นของท่านไปรับประทาน รู้สึกว่ามีคุณดีแลได้รับประทานเปนยาประจำมาจนทุกวันนี้ ตั้งแต่รับประทานยาโสมกลั่นแล้ว รู้สึกว่าโรคต่าง ๆ มิได้เบียดเบียนเลย จนร่างกายอ้วนพ่วงพีลงพุงนม เดินทางไกลตามทุ่งนาก็ไม่รู้สึกเหน็จเหนื่อยเมื่อยล้า บรรดาญาติมิตรและผู้ที่รู้จักกันมาแต่ก่อนตลอดปากทักทายว่า ข้าพเจ้าอ้วนขึ้นมาก แม้ที่สุดมารดาของข้าพเจ้าซึ่งอยู่ห่างไกลยังเกือบจำข้าพเจ้าไม่ได้

ข้าพเจ้าได้แนะนำให้ญาติมิตรและผู้ที่รู้จักกันลองรับประทานยาโสมกลั่นก็รับรองว่าดีทุกท่าน ทั้งได้แนะนำให้นายหะยีมานโสมอาดำบ้านอยู่ตำบลตลาดหลวงแหล ลองรับประทานก็รู้สึกว่ามีสรรพคุณดีเลย ใช้เปนยาประจำ และนายหะยีมานก็รับเอายาจากห้างท่านไปจำหน่ายต่อมาจนทุกวันนี้

โดยเหตุนี้ ข้าพเจ้าจึงกล้ายืนยันและรับรองได้ว่า ในชีวิตรของข้าพเจ้าที่ข้าพเจ้าได้รับประทานยาอื่น ๆ มาแล้ว ไม่เห็นมียาอะไรจะประเสริฐดีเท่ายาโสมกลั่น นับว่ายาโสมกลั่นเปนยาที่มีสรรพคุณอันประเสริฐดียิ่ง

โอกาสนี้ ขอได้รับความนับถือจากข้าพเจ้า

นายร้อยตำรวจโท บุญชู คชเสนี สำรวจวัดแจ้ง

กรอบรูปหลากหลาย ถ่ายรูปแอนติค
สำรวจสัดเพิ่มสีสัน ตลาด ส มารถเหมาะสมย์
เชิญมาเชิญชม ตามนิยมพึงใจ
ที่ฉายาใด ล้ำตลาดน้อยนัก

โทรศัพท์ ๒๐๗

ยี่ห้อจีนฮั่วตึง ห้างสมบุญ
鋪金堂和濟

จำหน่ายทองคำใบใหญ่ยี่ห้อช่วนเส็ง ตราลูกพิกุลหรือค้างคาวซึ่งเปนที่นิยมทั่วไปในประเทศสยามมาเปนเวลาหลายสิบปีแล้วท่านจะหาซื้อได้สดวกทีเดียวจากห้างนี้ ถึงแม้ว่าทองจะขาดตลาดห้างนี้ก็ยังมีจำหน่ายเสมอส่วนการทำเครื่องรูปพรรณนั้น ห้างนี้ได้รับความชมเชยจากท่านชายแลหญิงที่ได้มาจ้างทำจนมีชื่อปรากฏว่าสิ่งของที่ได้ทำไปแล้วนั้น เปนที่พอใจทุกท่านรับสญญาว่าของรูปพรรณทั้งนั้นทำด้วยทองคำใบใหญ่แท้ ถ้าท่านซื้อไปใช้แล้วไม่ชอบใจหรือบุบสลายไปอย่างใดก็คืนได้ตามความประสงค์ตามราคาทองวันหรือลงในวันนั้น ส่วนค่าจ้างไม่ได้คืน หรือจะเปลี่ยนรูปพรรณอย่างอื่นอีกก็ได้ต่างคิดค่าจ้างใหม่อีก และห้างนี้ยังมีเงินเหรียญนอกตลอดชนิดขายด้วย

เลขบ้าน ๓๕๓ สพานหัน พระนคร โทรศัพท์ ๑๑๖

รูนอกคู่ ๑ ต่ำกว่า ๑๐ สลึง

เมล์นี้นำเบอร์ที่ขาดคราวไปนั้นได้ตกเข้ามาแล้ว ส่วนท่านที่ยังไม่เคยซื้อหรือเห็น ควรไปชมดูบ้างว่าจะสวยงามทนและถูกเพียงใด ถ้าเมื่อเอาของห้างผ่รั่งซึ่งราคาไม่ต่ำกว่า ๔.๕๐ เปรียบดูยิ่งจะทราบได้ดีว่าเท็จหรือจริง สำหรับเด็กทุกขนาดแต่ ๗ สลึงลงมา ท่านหญิงชายต่ำกว่า ๑๐ สลึง กับมีรองเท้ากำมะหยี่สีต่าง ๆ พื้นยางสำหรับพระสงฆ์เหมาะจริง

บริษัทตันกากี

สาขาบางกอก

๗๗๐ โรงหนังนครศรีธรรมราช ข้ามโทรศัพท์ ๑๒๐๑ หรือ ๗๗

๒๑ ๑ ๖๖ ๑ ป.

จีนโนสยามวารศัพท์

วันอังคารที่ ๓ กรกฎาคม พ, ศ, ๒๔๖๖

ตรม ๖ ค่ำเดือน ๗ ปีกุญเบ็ญจศก ๑๒๘๕

ตำแหน่งเสนาบดี

ตามที่ได้มีประกาศกระแสรพระบรมราชโองการ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้มหาอำมาตย์โท พระวรวงศ์เธอ พระองค์เจ้าไตรทศประพันธ์ ปลัดทูลฉลองกระทรวงการต่างประเทศ เปนผู้กระทำการแทนในตำแหน่งเสนาบดีกระทรวงการต่างประเทศกับทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้มหาอำมาตย์เอก พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระดำรงราชานุภาพเสนาบดีที่ปฤกษาในพระองค์ เปนเสนาบดีกระทรวงมุรธาธร แทนพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระนเรศร์วรฤทธิ์ ซึ่งโปรดเกล้าฯ ให้เปนเสนาบดีที่ปฤกษาในพระองค์ เพื่อจะได้มีโอกาศทรงผักผ่อนกิจการและรักษาพระองค์ให้ทรงสำราญนั้น การเปลี่ยนแปลงนี้นับว่าเปนการสำคัญมากซึ่งมีเหตุผลที่จะกล่าวหลายประการ

ความจริง เมื่อตำแหน่งเสนาบดีกระทรวงการต่างประเทศได้หว่างลงนั้น ก็ความคาดคะเนกันอยู่ว่า ตำแหน่งนี้คงจะได้แก่ปลัดทูลฉลองแห่งกระทรวง โดยได้รู้สึกกันว่า พระองค์เจ้าไตรทศประพันธ์ ทรงกอปด้วยคุณวุฒิและความสามารถ เพราะได้ทรงรับราชการสนองพระเดชพระคุณมาในกระทรวงนี้ช้านานแล้ว กับทั้งได้เคยเปนอรรคราชทูตประจำประเทศเยอรมนีมาตั้งแต่ก่อนเกิดมหาสงครามซึ่งนับว่าทรงเชี่ยวชาญในกิจการเมืองและการทางทูตมากอยู่ ถึงแม้ในชั้นนี้จะได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้เปนเพียงผู้ทำการแทนซึ่งต้องตามความจำเปนของชนภายนอก ก็หวังอยู่ว่าพระองค์เจ้าไตรทศประพันธ์จะสามารถทรงนำราชกิจแห่งกระทรวงนี้ให้เจริญได้ต่อไป

อันกระทรวงการต่างประเทศนั้น นานาชาติถือกันว่าเปนกระทรวงที่สำคัญมาก เพราะกิจการทั้งหลายทั้งปวงเกี่ยวกับต่างประเทศเปนส่วนใหญ่ มีการเจริญความสัมพันธ์กับนานาชาติเปนต้น แต่ซึ่งการเกี่ยวพันธ์กับต่างประเทศจะเปนไปได้ด้วยดีเพียงใด ย่อมต้องอาศรัยผู้สามารถเปนผู้นำ ก็ผู้สามารถนี้เปนธรรมดาที่จะเลือกจากทางอื่นไม่ได้เหมาะกว่าผู้ที่เคยบ่มผิวมาแล้วกับกิจการงานแผนกนี้โดยตรง เพราะอาจจะหยั่งรู้ถึงซึ่งในวิถีแห่งรัฐประศาสโนบายว่าควรจะดำเนินโดยลักษณะหรืออาการอย่างใด

อีกประการหนึ่งโลกในบัดยุนนี้อยู่ในฐานะที่มีการเกี่ยวพันธ์กันมาก ซึ่งแปลว่าจำต้องระวังมากด้วย เพื่อการผ่อนหนักผ่อนเบาและเพื่อป้องกันการเสียรัดเสียเปรียบ อันจะเกิดแต่ทางการเมืองเปนมูลสำคัญ ด้วยเหตุนี้ผู้นำทางแห่งกระทรวงการต่างประเทศจึงต้องเปนผู้เฉียบแหลมรอบรู้การรัฐประศาสโนบายเปนอย่างดี

ส่วนกระทรวงมุรธาธรนั้นเล่าถึงหากจะมีกิจการงานไม่กว้างขวางเหมือนกระทรวงทบวงการอื่นๆก็ดี แต่ก็นับว่าเปนกระทรวงที่สำคัญอยู่ เพราะส่วนใหญ่แห่งกิจการคาบเกี่ยวอยู่ในราชสำนัก จึงยิ่งด้วยเปนการเหมาะที่ตำแหน่งเสนาบดีกระทรวงนี้ไปได้แก่พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระดำรงราชานุภาพ เหตุว่าพระองค์ท่านเปนที่ไว้วางพระราชหฤทัยในพระมหาสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ประการหนึ่ง อีกประการหนึ่งพระองค์ท่านได้ทรงคุ้นเคยกับกิจการที่สลักสำคัญมาแล้ว จึงเปนที่หวังว่าจะทรงอำนวยการงานแห่งกระทรวงนี้ให้เปนที่อุ่นใจได้ด้วยดี ส่วนในกรมพระนเรศร์นั้น พระองค์ท่านก็ได้ทรงตรากตรำการงานมามากแล้ว และส่วนแต่ได้เห็นความเจริญเปนอันดับมาแต่หากบัดนี้บังเอิญมีพระโรคาพาธเบียดเบียน จึงได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ดำรงอยู่ในตำแหน่งเสนาบดีที่ปฤกษาก็เพื่อพระองค์ท่านจะได้มีโอกาศพักผ่อนจากการงานบ้าง และตำแหน่งเสนาบดีที่ปฤกษาก็เปนตำแหน่งที่สำคัญไม่น้อยด้วยจักต้องกระทำกิจการใกล้ชิดพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสมอไป จึงเห็นกันว่าเปนอันเหมาะแล้วที่ในกรมพระนเรศร์ได้ทรงดำรงตำแหน่งนี้ เพื่อช่วยสนองราชกิจทั้งมวลให้ดำเนินไปสู่วิถีอันรุ่งเรือง

ประกาศ
ตั้งผู้แทนเสนาบดี
กระทรวงการต่างประเทศ
และเปลี่ยนตำแหน่งเสนาบดี
กระทรวงมุรธาธร

มีพระบรมราชโองการในพระบาทสมเด็จพระรามาธิบดีศรีสินทรมหาวชิราวุธ พระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัวดำรัสเหนือเกล้าฯ สั่งว่า บัดนี้มหาอำมาตย์นายก สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาเทวะวงศ์วโรปการ เสนาบดีกระทรวงการต่างประเทศสิ้นพระชนม์ลง ตำแหน่งเสนาบดีซึ่งเปนตำแหน่งสำคัญว่างอยู่ จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้มหาอำมาตย์โท พระวรวงศ์เธอ พระองค์เจ้าไตรทศประพันธ์ ปลัดทูลฉลองกระทรวงการต่างประเทศเปนผู้แทนเสนาบดีกระทรวงการต่างประเทศรับราชการฉลองพระเดช พระคุณไปจนกว่าจะได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ตั้งตำแหน่งเสนาบดี

อนึ่ง การที่มหาอำมาตย์นายก สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาเทวะวงศ์วโรปการสิ้นพระชนม์ครั้งนี้ เปนที่เปลี่ยวเปล่าพระราชหฤทัยนัก ทรงพระราชดำริห์ว่า มหาอำมาตย์เอกพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระดำรงราชานุภาพได้เคยรับราชการฉลองพระเดชพระคุณในตำแหน่งราชการสำคัญมาเปนที่ไว้วางพระราชหฤทัยพระองค์หนึ่ง เวลานี้ก็หายประชวรพอที่จะรับราชการในตำแหน่งเสนาบดีได้ ส่วนมหาอำมาตย์เอกพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระนเรศร์วรฤทธิ์ เสนาบดีกระทรวงมุรธาธร ทรงประชวรไม่ปรกติ สมควรจะพระราชทานพระราชอโรกาศให้ผ่อนพัก จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้มหาอำมาตย์เอก พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระนเรศร์วรฤทธิ์ เปนเสนาบดีที่ปฤกษาโปรดเกล้าฯ ให้มหาอำมาตย์เอก พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระดำรงราชานุภาพ เปนเสนาบดีกระทรวงมุรธาธรรับราชการฉลองพระเดชพระคุณตั้งแต่บัดนี้ไป

ประกาศมาณวันที่ ๒๙ มิถุนายน พระพุทธศักราช ๒๔๖๖ เปนปีที่ ๑๕ ในรัชกาลปัจจุบัน

ตำแหน่งอธิบดีกรมอัยการ

หนังสือพิมพ์ฉบับ ๑ ลงข่าวว่า จะได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้พระยาเทพวิทุรพหุศรุตาบดี กรรมการศาลฎีกามารับตำแหน่งอธิบดีกรมอัยการ ส่วนพระยาอรรถการยุติ อธิบดีกรมอัยการนั้นจะให้ไปรับราชการเปนผู้พิพากษาศาลอุทธรณ์ข้าหลวงพิเศษ ข่าวนี้จะมีมูลเพียงใดจะได้ทราบกันต่อไปในไม่ช้าวัน

ห้างเทพนครพานิช

เชิงสพานเพิทย์เสถียร จังหวัดพระนคร

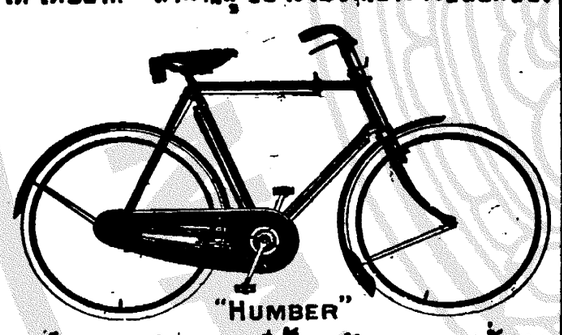
ไทรศัพท์ ๑๕๗ โทรเลข "บุหรี่ กรุงเทพ ฯ"

สินค้าต่าง ๆ ที่มีจำหน่ายที่ห้างนี้ ล้วนเลือกสรรพ์สั่งตรงมาแต่ต้นตำนักผู้ทำทั้งสิ้น และบางอย่างก็ผูกขาดเป็นเอเยนต์ผู้เดียว พราะฉนั้นจึงขายราคาถูกก็เลือกแล้วคงอิด **สั่งตรงมาแต่ผู้ทำ** ย่อมเยาว์ ทั้งการจนกระทั่งเพื่นเหมาะแก่ผู้ต้องการ เลศมกับมูลค่า ผู้ที่ซื้อขายติดต่อกับห้างเทพนครพานิช ย่อมได้รับประโยชน์พิเศษโดยประการเท่านี้

ห้างเทพนครพานิช ย่อมเอาใจใส่ต่อลูกค้าเสมอ.หมือนกันหมด ไม่ว่าจะซื้อสัก ๕๐ สตางค์ หรือ ๑๐๐ สตางค์ และจะมาซื้อโดยตนเอง หรือให้คนมาแทน หรือโดยทางจดหมายจากหัวเมืองโดยอย่างไรก็ตาม ต้อนรับเอาใจ **ความรับรองและเอาใจใส่** ย่อมได้รับความใส่เสงอ หมือนกันห้างนี้ดูแลต่อประโยชน์ของผู้ซื้อมิให้ต้องเสียเปรียบอย่างเคร่งครัด จึงเป็นที่นิยมและไว้วางใจ ตลอดจนผู้ที่อยู่ตามจังหวัดต่าง ๆ

สายพานอย่างดีมีชนิดรูป เหนียวและทนทานชนิดต่าง ๆ ทั้งชนิดเลงและดำ ผู้ที่ทดลองใช้มาแล้วมีความเมทุกคน ทั้งราคาก็ย่อมเยาว์มาก **เครื่องใช้ในโรงสีโรงจักร** นอกจากนี้ยังมียางสำหรับสีข้าว ขาว ผงลาด เพิร์ ฯลฯ ซึ่งเลือกสั่งต่อย่างดีทั้งสิ้น ท่านผู้ที่มีความรับผิดชอบในโรงจักร์ โรงงาน เมื่อซื้อของ ๆ ห้างเทพนครพานิชไปใช้ก็ได้รับความพอใจอย่างยิ่ง

บรรดาจักรยานของห้างเทพนครพานิช เป็นมีชื่อเสียงเยี่ยมยอดจะหาแทนมิได้โดยยาก ถ้าท่านผู้ซื้อจะไปรดเอาใจใส่ต่อดูแล้ว ก็จะทราบได้โดยหมดข้อวิมุติสงสัย ว่าห้างนี้มีรถที่จะหามองเหมือนมิได้เลย ทั้งสมเบี้ยสมค่าจริง ๆ มีทั้งรถอังกฤษ สวิสเซอรแลน ล้วนชนิดที่มีชื่อเสียงเลื่องลือ



นอกจากนี้ ยังมียางรถจักรยาน ยางที่มีชื่อเสียงโด่งดัง เช่นยางปามเมอร์ ยอนบุล เบคร์ ล้วนเป็นของที่นิยมใช้กันมาก

ยังมีเครื่องอาไหล่จักรยานอีกร้อยแปด เป็นที่สดวกแก่ผู้รับไปจำหน่ายหรือไปใช้ ท่านผู้ซื้อของจากห้างนี้ จะได้ใจได้เต็มที่ ว่าไม่ต้องถูกของแพง ทั้งจะได้ของดีที่เลือกสรรพ์สั่งมาทั้งสิ้น

ห้างเทพนครพานิช ตั้งอยู่เชิงสพานเพิทย์เสถียร (สพานหลัก ครงหลักรทราง) โทรศัพท์ที่ ๑๕๗ นามโทรเลข "บุหรี่ กรุงเทพ ฯ"

แจ้งความของสภากาชาดสยาม

เรื่องจะเริ่มจัดการประชานามัยพิทักษ์

สภากาชาดได้ตั้งกองอนามัยขึ้น ก็ด้วยความประสงค์จะช่วยบำรุงอนามัย คือความเป็นผาสุขปราศจากโรคของประชาชน บัดนี้สมควรแล้วที่จะเริ่มจัดการประชานามัยพิทักษ์ เพื่อดำเนินการตามความมุ่งหมายนั้น

การประชานามัยพิทักษ์นั้น คือการดูแลพิทักษ์รักษาอนามัยของประชาชน ได้แก่การบำรุงร่างกายให้สมบูรณ์ และป้องกันโรคมิให้เกิดขึ้น หากโรคเกิดขึ้นแล้ว ก็จะได้รู้ตัวทันท่วงทีแล้วรีบรักษาเยียวยาเสียก่อนโรคจะจำเริบ ทั้งนี้จะกระทำได้ด้วยความช่วยเหลือของนางพยาบาลจำพวกหนึ่งซึ่งได้รับความฝึกฝนเฉพาะการ เรียกว่านางสุขาภิบาล กิจการซึ่งนางสุขาภิบาลจะกระทำในชั้นต้นนี้คือ —

(๑) **ครรภะรักษา** คือนางสุขาภิบาลจะไปเยี่ยมหญิงซึ่งมีครรภ์ตามบ้าน ชี้แจงในเรื่องเกี่ยวกับการมีครรภ์ตลอดจนวิธีบริหารร่างกาย เพื่อให้เป็นไปในทางที่จะได้คลอดง่าย และทารกในครรภ์นั้นแข็งแรง แนะนำในการตระเตรียมเครื่องใช้สรอยไว้ให้พร้อมเพรียง สำหรับการคลอดบุตร์ และการบริบาลทารก หรือจะนัดแนะให้หญิงมีครรภ์ไปยังสถานีประชานามัยพิทักษ์เดือนละ ๑ ครั้ง เพื่อตรวจตรานริหารโดยเชิงครรภะรักษาตามควรแก่เหตุ

(๒) **การพยาบาลมารดาและทารก เมื่อคลอดแล้ว**

นางสุขาภิบาลจะช่วยจัดให้มารดาได้รับความช่วยเหลือดีที่สุดในเวลาคลอดบุตร์ ถ้าจำเป็นจริง ๆ นางสุขาภิบาลก็จะต้องลงมือทำน่าที่นางผดุงครรภ์เองบ้าง ส่วนการพยาบาลมารดาและทารกเมื่อคลอดแล้วนั้น นางสุขาภิบาลจะพยาบาลควบคุมอย่างเคร่งครัด เพื่อป้องกันอันตรายซึ่งอาจบังเกิดขึ้นได้แก่มารดาและทารก

(๓) **การบริบาลทารก**

การอันนี้จัดเป็นน่าที่สำคัญที่สุดของนางสุขาภิบาล เพราะตามรายงานสถิติพยากรณ์ปรากฏว่าในประเทศเราจำนวนทารกที่ตายเสียแต่ยังมิทันถึงขวบนั้นมากมายนัก หากมีนางสุขาภิบาลช่วยดูแลแนะนำให้บิดามารดาของเด็กรู้จักบริบาลรักษาทารกดีขึ้นก็ควรหวังได้ว่าความตายของทารกจะลดน้อยลงได้มาก ดังมีตัวอย่างปรากฏผลชัดแจ้งในประเทศอังกฤษ ซึ่งได้จัดการนี้สำเร็จแล้ว การอันนี้นางสุขาภิบาลจะกระทำตามบ้านหรือจะขอร้องให้มารดาหรือผู้เลี้ยงนำเด็กมายังสถานีประชานามัยพิทักษ์เป็นคราว ๆ เพื่อสอบสวนดูว่าร่างกายของเด็กได้เจริญขึ้นตามปรกติหรือประการใด ถ้าเจ็บไข้ควรจัดการอย่างใด ส่วนมารดาและผู้เลี้ยงเด็กก็จะได้รับคำชี้แจงแนะนำในวิธีเลี้ยงเด็กอย่างละเอียดทั้งจะได้เห็นตัวอย่างสิ่งของเครื่องใช้ต่าง ๆ ซึ่งได้จัดไว้ให้ดูด้วย

(๔) **การอนามัยพิทักษ์แก่เด็กอายุในเขตร์เสาเรียน**

เด็กซึ่งมีร่างกายสมบูรณ์ทุกอย่างไม่มีที่ติเลยนั้นมีน้อยคน เพราะฉนั้นการบำรุงรักษาอนามัยของเด็กชั้นนี้จึงเป็นการสำคัญยิ่ง คือจะจัดให้มีแพทย์และนางสุขาภิบาลไปตรวจร่างกายของเด็กในที่ต่าง ๆ เช่นตามโรงเรียนเป็นต้น เพื่อจะได้พบเห็นโรคหรือความพิการอันเกิดขึ้นแก่เด็ก และจะได้จัดการบำบัดหรือแก้ไขทันท่วงที ถ้าเป็นโรคติดต่อก็จัดการให้ได้แยกย้ายเด็กนั้นไปเสียให้ทันสมาคมเด็กอื่น มิให้เกิดเป็นโรคระบาดทั่วเพราะหวยขึ้นในหมู่เด็ก นางสุขาภิบาลจะต้องตามไปแนะนำผู้ปกครองเด็ก และควบคุมการรักษาต่อไป อนึ่งเมื่อมีโอกาสก็จะได้กระทำการอนามัยศึกษาแก่เด็กด้วย

(๕) **การอนามัยพิทักษ์ทั่วไป**

ในคราวที่ออกเที่ยวเยี่ยมเยียนประชาชนตามบ้านเรือนและโรงงาน เมื่อนางสุขาภิบาลพบผู้ใดเจ็บไข้เล็กน้อยหรือเป็นโรคเรื้อรัง ควรจะทำการปฐมพยาบาลบัจจุบันพยาบาล หรือจัดการป้องกันมิให้เชื้อโรคแพร่หลายไปถึงผู้อื่น ก็ได้ช่วยรักษาพยาบาลให้ (ที่สถานีจะประชานามัยพิทักษ์จะได้จัดให้มีห้องชะล้างแผลด้วย) ถ้าเห็นว่าเกินกำลังความรู้ก็รีบคิดอ่านเรียกแพทย์หรือแนะนำให้ไปรักษาตัวที่โรงพยาบาล (ที่สถานีมีแพทย์และช่างทำฟันประจำอาทิตย์ละ ๒ วัน) เมื่อพบปะบ้านเรือนผู้ใดมิได้รักษาอาจเป็นทางให้เกิดโรค ก็จะได้ชี้แจงให้รู้โทษของการนั้นและช่วยให้สอาดหรือไม่ถูกต้องด้วยสุขวิทยา คิดหาวิธีกำจัดตามที่จะพอแก่กำลังของเจ้าของบ้านจัดทำได้

การประชานามัยพิทักษ์จำแนกได้เป็น ๕ ประการดังกล่าวมาแล้วนั้น ก็ละนางสุขาภิบาลซึ่งจะทำการในน่าที่โดยประการดังนั้น จักต้องได้รับความอบรมฝึกหัดสั่งสอนเป็นเวลานาน และต้องมีจรรยาสุภาพเรียบร้อยให้เป็นที่เชื่อถือและไว้วางใจของประชาชนจริง ๆ จึงจะเป็นผลสมความมุ่งหมายของสภา เพราะฉนั้นจะจัดการนี้ขึ้นให้แพร่หลายทันทีในรวดเดียวหาได้ไม่ ต้องค่อยทำค่อยไปตามทุนรอนและบุคคลที่จะหาได้ ส่วนการที่จะเห็นผลเพียงใดนั้น เมื่อการยังทำได้แต่เป็นส่วนน้อยก็ย่อมมีผลดีแต่ในส่วนน้อย จะหวังเห็นผลโดยโครงใหญ่ในทันใดหาได้ไม่ ในชั้นต้นนี้จะเริ่มทำการประชานามัยพิทักษ์ในกรุงเทพ ฯ ก่อน และเมื่อมีนางสุขาภิบาลและทุนรอนพอจึงจะขยายการไปตามจังหวัดอื่น ๆ แม้ในกรุงเทพ ฯ ซึ่งได้กำหนดแบ่งออกเป็น ๖ แขวงก็จะริมแต่แขวงเดียวก่อน คือในเขตร์ระหว่าง (๑) คลองผดุงกรุงเกษม ตั้งแต่สพานหัวลำโพงถึงสพานมัฆวาฬรังสรรค์ (๒) ถนนราชดำเนินนอก ตั้งแต่สพานมัฆวาฬถึงสพานผ่านฟ้าลีลาศ (๓) คลองสพานหัน ตั้งแต่สพานผ่านฟ้าลีลาศถึงสพานดำรงสถิตย์ (๔) ถนนเจริญกรุง ตั้งแต่สพานดำรงสถิตย์ถึงตำบลสามแยก และตรงไปตามถนนพระรามที่ ๔ ถึงสพานหัวลำโพง สถานีประชานามัยพิทักษ์สำหรับแขวงนี้ตั้งอยู่ที่ตำบลถนนพลับพลาไชย

อนึ่งการประชานามัยพิทักษ์นี้ หากจะได้ผลสำเร็จทั่วถึงตามความมุ่งหมายช้าหรือเร็ว ก็ย่อมแล้วแต่ความอุดหนุนของประชาชน ถ้าประชาชนพร้อมใจกันเห็นดีเห็นชอบด้วยในความสำคัญแห่งความรักษาอนามัยแล้ว และช่วยปฏิบัติการนี้ด้วยเพื่อประโยชน์แก่ตน แก่ครอบครัว และเพื่อประโยชน์แก่ชนร่วมประเทศ กับช่วยอุดหนุน ทั้งในทางเอาใจช่วยและในทางบำรุงด้วยธนทรัพย์ให้สภากาชาดสามารถดำเนินการสดวกขึ้น กิจการที่จำเป็นก็จักสำเร็จเป็นคุณประโยชน์แก่ชาติและมีภูมิสมความมุ่งหมายทันตาเห็น อนึ่งขอให้เข้าใจทั่วกันว่านางสุขาภิบาลนั้น คือมิตรผู้อุปการแก่สาธารณชน และการประชานามัยพิทักษ์ก็เป็นกิจการของประชาชนหาใช่อื่นเลย

แจ้งความมาณวันที่ ๒๐ มิถุนายน พระพุทธศักราช ๒๔๖๖

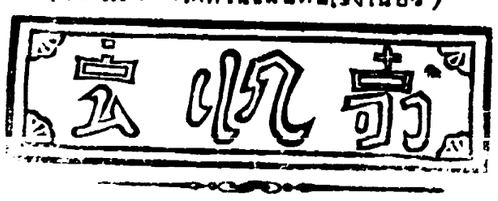
บาฟิตร์

อุปนายาผู้อำนวยการสภากาชาดสยาม

เรื่อง

นี่แกอิ๋ว

(เปนเรื่องที่เกิดในแผ่นดินเซงเฉียว)



(ต่อฉบับที่ ๗๗ วันจันทร์ที่ ๒ เดือนกรกฎาคม)

ต้องขอชมเชยท่านเจียงกุนว่าเปนผู้สามารถหาผู้เสมอเหมือนได้โดยยาก เพราะในวันเดียวสามารถตีประตูเมืองของข้าศึกได้ถึงสี่ทิศ ฆ่านายทหารฝ่ายข้าศึกตายเสียสองคน และจับเปนได้อีกสองคน ความชอบของท่านครั้งนี้ใหญ่หลวงนัก ท่านจงกลับไปค่ายพักผ่อนอารมณ์ให้สบายเสียก่อนเถิด ฮกเซงก็คำนับกลับไปยังค่ายที่พักของตัว เมื่อถอดเกราะและเสื้อออกดูแลเห็นโลหิตโทรมไปทั้งกาย ทหารที่อยู่ในค่ายแลเห็นดังนั้น ต่างก็พากันชมฮกเซงเปนขันมาก

ฝ่ายนี่แกอิ๋วจึงปฤกษากับคนทั้งปวงว่า บัดนี้ในเมืองแซไฮ้ได้เสียนายทหารลงคราวเดียวถึงสี่คน ข้าศึกคงจะมีความหวั่นหวาดเปนแน่ ควรที่เราจะยกเข้าระดมตีให้แตกในเวลานี้จึงได้ คนทั้งปวงก็ยอมลงเนื้อเห็นด้วย นี่แกอิ๋วจึงมีคำสั่งให้ซึ่งอ่วนเซ็กเข้าตีทางประตูทิศเหนือ ฮอเซียงเคงเข้าตีทางประตูทิศตวันตก ซุเต็กเหม็งเข้าตีทางประตูทิศใต้ ลักเคงฮุนเข้าตีทางประตูทิศตวันออก มิให้หยุดพักทั้งกลางวันและกลางคืน ให้ตีเมืองให้ได้ในชั่วเวลาสามวัน ถ้าผู้ใดขัดขืนหรือเพิกเฉยต่อการงานแล้วให้มีโทษถึงตาย คนทั้งปวงต่างก็คำนับลาออกไปจัดการระดมพลเข้าตีเมืองแซไฮ้ตามคำสั่ง

ข้างแซไฮ้อ๋องเจ้าเมืองกิมซวน ครั้นแจ้งว่านายทหารรักษาน่าที่เสียทั้งสี่ทิศต้องเสียทีแก่ข้าศึกหมดก็มีความตกใจ จึงปฤกษากับหางกุนซือที่ปรึกษาผู้ใหญ่ หลงกุนซือจึงกล่าวว่า เราจะคิดการใจอย่างอื่นนั้นในเวลานี้เห็นจะไม่สำเร็จ ด้วยการได้ล่วงเลยมาถึงปางนี้แล้ว นอกจากแข็งใจรักษาเมืองอยู่เท่านั้น ด้วยดินแดนและอาณาเขตรเมืองกิมซวนทั้งยาวและใหญ่ ก็มีอยู่แต่เมืองนี้เท่านั้นที่พอจะมีหลักเปนที่รักษาตัวอยู่ได้ นอกจากนี้ได้เปนที่ซ้อนข้างเปล่าประโยชน์ เพราะฉนั้นถ้าจะให้ตีแล้ว ท่านไต้อ๋องจงเอาอกเอาใจแก่พวกทหารทั้งปวงให้มีแก่ใจที่จะต้านทานข้าศึกจนกว่าจะถึงฤดูหนาว เพราะชาวเมืองหลวงอยู่ในฝ่ายใต้ ไม่เคยต่อสู้แก่ความหนาวอันร้ายแรงเช่นนี้ เพราะฉนั้นถ้าขืนอยู่ไม่ยอมถอยกลับไปแล้ว ก็คงจะหนาวตายหมดเปนแน่ แซไฮ้อ๋องได้ฟังดังนั้นก็คิดด้วย จึงเรียกประชุมบรรดาทหารพร้อมกัน แล้วก็ขึ้นนั่งที่สูงแถลงกล่าวว่า เมื่อคืนนี้เรานิมิตรไปว่ามีเทพยดาเสด็จมาแต่เทวสถาน บอกแก่เราว่าชาวเมืองกิมซวนได้เสียมถ ยน้อยศรัทธาในคุณพระพุทธพระธรรมเปนเหตุให้เร็กเซียงฮ่องเต้ทรงพระพิโรธลงโทษแก่พวกเรา จึงพ่ายแพ้แก่กองทัพแผ่นดินเซงเปนลำดับมา เพราะฉนั้นตั้งแต่บัดนี้เปนต้นไป พวกเราทั้งหลายจงหมั่นทำบุญให้ทาน ตั้งอัตยาธิษฐานขอคุณพระช่วย และอย่าได้กระทำบาปกรรมล่วงละเมิดต่อพุทธวินัย คนทั้งปวงได้ฟังดังนั้นก็มีความเชื่อมิได้คลางแคลงแต่อย่างหนึ่งอย่างใด พากันอดอาหารจำศีลภาวนา ความจริงชาวเมืองนี้ล้วนแต่เปนคนที่โง่และเซ่อทั้งนั้น จึงไม่เปนการยากอย่างใดที่จะเพาะปลูกนิสัยให้เปนไปตามความพอใจของผู้แนะนำ และต่างก็พากันตั้งใจสู้รบมิให้กองทัพหลวงหักเข้าเมืองได้ และยิ่งฝ่ายเอกระดมตีเข้ามาอย่างแรงกล้า ฝ่ายในก็รับไว้อย่างเข้มแข็งเหมือนกัน แต่ทหารหลวงเพียรตีอยู่เช่นนี้ถึงวันกับคืนหนึ่งแล้ว ก็หาได้ผลอย่างหนึ่งอย่างใดไม่ ฮอเซียงเคงอยู่ทางประตูทิศตวันตกเห็นดังนั้นก็ใช้ปืนใหญ่ระดมยิง กำแพงเมืองหักพังลงมาครั้งหนึ่ง ทหารหลวงก็โห่ร้องจะปีนขึ้นไป แต่พวกทหารเมืองกิมซวนผู้เปนใจเดียวพากันต้านทานไว้อย่างสุดความสามารถ ที่อยู่ข้างหน้าถูกฆ่าตาย พวกข้างหลังก็พากันยกหนนเนื่องมาแทนเหมือนหนึ่งไม่รู้จักว่าความตายคืออะไร รบพลางต่อกำแพงขึ้นตั้งพลาง จนกำแพงนั้นสร้างขึ้นเสร็จแล้วจึงกลับเข้าเมือง เหมือนหนึ่งกำแพงป้องกันข้าศึกสร้างด้วยหยาดแห่งโลหิต งักจงคี่เห็นดังนั้นก็นึกสรรสรัญใจคอชาวเมืองอยู่ในใจ ขณะนี้ในเมืองกิมซวนแม้ปราศจากผู้มีฝีมือแล้วก็ดี แต่พลเมืองพากันตั้งสัตย์ปฏิญาณกตัญญูต่อเจ้านายและบ้านเกิดเมืองนอน ถึงแม้จะเปนพลเรือนธรรมดาก็ออกมาช่วยสู้รบด้วย นี่แกอิ๋วนั้นเปนคนโหดร้ายเมื่อเห็นดังนั้นก็มีความโกรธจะเอาชนะคะคานให้ได้ โดยมิได้นึกว่าสามัญชนย่อมรักถิ่นถานบ้านเรือน อย่าว่าแต่มนุษย์เราท่านเลย แม้สัตว์เดียรัจฉานก็ยังรู้หวงแหนรวงรังที่อยู่ นี่แกอิ๋วได้พิฆาฏโทษพลเมืองกิมซวนอย่างหนัก และประกาศว่าถ้าขืนถือทิษฐิอยู่เช่นนี้จะทำให้เจ็บแสบเหมือนพลเมืองแซไฮ้ จึงให้ขนนางพนกอาลักษณ์เขียนเรื่องราวของชาวเมืองแซไฮ้ไปปิดไว้ในที่ต่าง ๆ และผูกลูกเกาทัณฑ์ยิงเข้าไปในเมือง แต่ถึงนี่แกอิ๋วจะชูเชิญชาวเมืองกิมซวนสักเท่าหนึ่งเท่าใด ชาวเมืองนั้นก็หาได้มีความตกใจสดุ้งกระเทือนแม้แต่น้อยหนึ่งไม่ คงตั้งรับและต่อสู้ทหารเมืองหลวงไว้อย่างแข็งแรง และจะต่อสู้จนเหลือคนสุดท้าย

ฝ่ายกองทัพแผ่นดินเซงตั้งแต่ระดมตีเมืองมาแล้วจนวันที่สามก็ยังตีมิได้ ซึ่งอ่วนเซ็กจึงเรียกบรรดาทหารแลตัวทหารมาพร้อมกัน แล้วพากันตั้งสัตย์สาบานว่า ต้องตีเมืองกิมซวนให้แตกไปให้จงได้ในวันนี้ ถ้าตีมิได้แล้วก็จะพากันยอมตายอยู่เสียที่ตีนกำแพงเมือง เพราะจะกลับไปค่ายก็ต้องตายด้วยอาญาม่ทัพ จึงให้กองปืนยกไปหน้าแล้วก็ถืออาวุธคุมทหารตามมาข้างหลัง ศึกคราวนี้นับว่าอุกอาจมาก เปนการรบอย่างที่เรียกว่าโลหิตต่อโลหิต ชีวิตต่อชีวิตแรกเปลี่ยนกัน เมื่อถึงเชิงกำแพงแลเห็นใครถอยหลังแม้แต่สักก้าวก็ให้ลงดาบเสียในทันใดนั้น แล้วก็ให้เอาปืนใหญ่ระดมยิงกระหน่ำเข้าโบยในเมือง ขณะนั้นกำแพงเมืองทุนทานกรสุนปืนมิได้ ก็หักพังลงมาเปนระยะทางหลายวา ซึ่งอ่วนเซ็กเห็นดังนั้นก็ร้องตวาดขึ้นด้วยเสียงอันดังขับม้าออกหน้าพาทหารตั้งปวงรุกเข้าไป พวกเหล่าทหารเมืองกิมซวนเห็นเช่นนั้นก็ระดมยิงเกาทัณฑ์และทิ้งก้อนศิลาลงมา แต่ซึ่งอ่วนเซ็กกวัดแกว่งอาวุธรวดเร็วดุจจักรผันคอยป้องกันเอาไว้มิให้ถูกตัวได้ พวกทหารเมืองกิมซวนเห็นดังนั้นก็พากันตรูลงมาจากกำแพงเมืองเข้าสู้ต้านทางกองทัพหลวงอย่างทรหด แต่กองทัพแผ่นดินเซงพากันยกหนุนเนื่องเข้ามาดุจคลื่นในมหาสมุทรทั้งมีปืนใหญ่เปนพี่เลี้ยง ถึงกระนั้นสองฝ่ายก็หวดกันแหลกเหลวจนโลหิตนองดังลำธาร ทรากศพกองดุจภูเขา ซึ่งอ่วนเซ็นมิได้หวั่นหวาดขักม้าย่ำเหยียบไปบนทรากศพ กระโดดขึ้นบนเชิงเทินด้วยความว่องไว ทหารหลวงเห็นนายใจเด็ดดุจใจข้าศึกขึ้นบนเชิงเทินได้เช่นนั้นต่างก็พากันคิดตามมิได้ห่างเหิน ใต่ซ้ำพันทหารเมืองกิมซวนที่รักษาน่าที่ล้มตายแตกหนีหมด กองทัพเมืองหลวงก็เข้าเมืองได้ ขณะนั้นในเมืองก็เกิดโกลาหลวุ่นวายขึ้น ฝ่ายทหารเมืองกิมซวนที่รักษาน่าที่อยู่ทิศตวันตกตวันออกและทิศใต้แจ้งว่าประตูเมืองทิศเหนือได้เสียแก่ข้าศึกแล้วก็ไม่มีใจรบ และลักเคงฮุนก็ตีเข้ามาทางประตูทิศตวันออก ซุเต็กเหม็งตีเข้ามาทางทิศตวันตก ฮอเซียงเคงตีเข้ามาทางทิศใต้ แซไฮ้อ๋องทราบว่ากำแพงชั้นนอกได้เสียแก่ข้าศึกแล้วก็มีความตกใจรีบพาทหารคนสนิทถอยไปยังกำแพงเมืองชั้นใน ส่วนนายทัพนายกองทั้งปวงแห่งกองทัพหลวงครั้นแลเห็นได้ชัยชนะแก่พวกทหารเมืองกิมซวนแล้ว ต่างก็พากันออกมากำนับเชิญนี่แกอิ๋วและงักจงคี่มาทัพเข้าเมือง นี่แกอิ๋วได้ปูนบำเหน็จรางวัลแก่ซึ่งอ่วนเซ็กเปนอันมาก แล้วก็ให้ตรวจตรากลังที่เก็บของต่าง ๆ แต่จะหามีอะไรเหลือตกค้างอยู่ก็หาไม่ ด้วยแซไฮ้อ๋องได้รวบรวมพาหนีเข้าไปในเมืองหมด เหลืออยู่ก็แต่พวกสัตว์พาหะนะและของบางอย่างที่เอาไปไม่ได้เท่านั้น นี่แกอิ๋วให้จับพวกชาวบ้านราษฎรทั่วทั้งกำแพงเมืองชั้นนอกมาผูกมัดไว้แล้วจะได้ทำการทรมานต่าง ๆ ให้ตาย เพื่อให้ชาวเมืองชั้นในแลเห็นเปนตัวอย่าง และภายในสามวันมิยอมอ่อนน้อม จะยกทหารเข้าลุยไล่ฆ่าฟันให้ตายหมด ถ้าจะคิดรวมเข้าด้วยกันทั้งทหารและพลเมืองกิมซวนมีอยู่ประมาณสิบหมื่นเศษ ถูกกองทัพหลวงฆ่าเสียสามวันสามคืนเกือบหมดสิ้น โลหิตไหลนองแผ่นดินทรากศพกลิ้งกลาดดาษดื่น เปนการกระทำที่พอตาพอใจนี่แกอิ๋วผู้ใจคอโหดร้าย ถึงงักจงคี่และเตียวหยินเบ้าจะได้อ้อนวอนขอร้องสักปานใดนี่แกอิ๋วก็มิยอมฟังเสียง ทั้งสองจึงมีรู้ที่จะช่วยเหลือพลเมืองประการใด นอกจากถอนใจใหญ่นึกสังเวชคนเหล่านั้นอยู่แต่ในใจเท่านั้น แต่ในระหว่างเวลาที่ชาวเมืองถูกฆ่าตายลงเปนเบื้องนี้ ได้เกิดเทพสังหรอากาศมืดมัวไปทุกแห่ง และให้รู้สึกสยองขนไปทั่วทุกตัวคน แม้แต่ทหารหลวงเองก็ให้รู้สึกสยองพองขนเปนกำลัง และชาวเมืองกิมซวนผู้เคราะห์ร้าย บางคนยอมเชือดคอตายเสียก่อนให้ทหารหลวงฆ่า

ฝ่ายแซไฮ้อ๋องครั้นหนีเข้าไปอยู่ในเมืองชั้นในแล้ว ก็พูดปฤกษากับหองกุนซือว่าอย่าว่าแต่เมืองเล็กน้อยเท่านี้ จะอยู่ทานกำลังกองทัพหลวงได้เลย ขอให้ดูแต่ดินแดนของเราทั้งหมดยังต้องตกไปอยู่ในเงื้อมมือของข้าศึกหมดน่าที่จะต้องทิ้งเมืองนี้ ประการหนึ่งเสบียงอาหารของเรานั้น ก็อาไศรย์เนื้อม้าและกระบือเปนพื้น บัดนี้ของเหล่านี้ก็ตกอยู่นอกเมืองข้าศึกได้ยึดไว้หมดแล้ว เสบียงในเมืองอย่างมากจะกินกันไปได้อีกเดือนเดียว มิรู้ว่าท่านกุนซือจะคิดอ่านประการใด หลงกุนซือจึงตอบว่าข้าพเจ้าก็จนปัญญาแล้ว เพราะที่ทางหอที่เราจะตั้งอยู่ได้ก็เสียหมดหมด มิหนำซ้ำจะหันหน้าพึ่งผู้ใดก็ไม่ได้ ใต้อ๋องเวลานี้เหมือนหนึ่งปลาที่ปราศจากน้ำถึงจะดิ้นรนอย่างไรก็ไร้ประโยชน์ ที่ถูกควรจะเรียนหนังสือทำสัตยาบัน รออ่อนน้อมแก่กองทัพหลวง เดชะบุญบางทีจะเอาตัวรอดได้ แซไฮ้อ๋องได้ฟังดังนั้นก็โกลงศีรษะแล้วตอบว่าท่านกุนซือพูดอะไรเช่นนั้น ท่านไม่เห็นเหตุการณ์ที่ข้างนอกเปนตัวอย่างบ้างหรือ ถ้าเราขืนอ่อนน้อมก็เท่ากับไปหาที่ตายเอง เพราะนี่แกอิ๋วคนนี้ใจโหดร้ายนัก หลงกุนซือจึงตอบว่า เมื่อใต้อ๋องไม่ยอมอ่อนน้อมจริงแล้วก็จงรีบหนีไปเสียที่อื่นโดยเร็วจึงจะพ้นภัย แล้วจึงค่อยคิดอ่านแก้ตัวต่อภายหลัง ถ้าชีวิตเรายังไม่แตกดับ แซไฮ้อ๋องจึงพูดว่าเมืองเราทางด้านตวันออกนั้นเปนที่รับรัน ที่ ๆ พอจะตั้งรับได้ยังมีอยู่หลายแห่ง แต่ทางตวันตกกับทางเหนือจะว่าไม่มีเสียทีเดียวก็ว่าได้ ด้วยที่ทางล้วนแต่ป่าดอนเปนที่อาศรัยเลี้ยงสัตว์ได้เท่านั้น เดิมทีนั้นถ้าหนีไปเสียเมืองปักฮ่วนก็จะดี แต่บัดนี้ปักฮ่วนกับเราก็เกิดอาริเปนที่บาดหมางกันเสียแล้ว ที่จะหนีไปอาศรัยเขาอยู่นั้นเห็นจะไม่สำเร็จ แต่เราได้ยินกิตติศัพท์เล่าลือกันนัก ว่าบัดนี้ออลีโปไปตั้งซ่องสุมผู้คนอยู่ตำบลออลิไค และตั้งตัวขึ้นเปนอ๋อง เราคิดจะหนีไปอาศรัยเขาอยู่ เชื่อว่าเขาคงจะเห็นแก่เราผู้เปนนายเคยอุปถัมภ์ค้ำชูเขามาท่านจะเห็นอย่างไร ลงท้ายหลงกุนซือก็เห็นชอบด้วย แซไฮ้อ๋องจึงเรียกทหารคนสนิทมาแจ้งว่า บัดนี้เมืองชั้นนอกก็ได้เสียแก่ข้าศึกแล้ว ถึงเราจะรักษาเมืองชั้นในนี้ไว้ก็จักมีประโยชน์อะไรฉ เราคิดว่าคืนนี้จะลอบหนีไปอาศรัยอยู่กับออลีโป ณ ตำบลออลิไค เจ้าทั้งหลายใครจะตามเราไปบ้างก็ให้ตามไป ถ้าเราไปแล้วคนที่อยู่ข้างหลังจงเปิดประตูเมืองออกไปอ่อนน้อมแก่ข้าศึกเสียโดยดี จะได้ไม่ต้องเสียชีวิตโดยใช่เหตุ คนทั้งปวงได้ฟังดังนั้นก็พากันตอบเปนเสียงเดียวกันว่ากองทัพเมืองหลวงนั้นโหดร้ายปราศจากความเมตตา ถ้าขืนไปอ่อนน้อมก็เท่ากับเอาชีวิตไปฝากแก่เขา ข้าพเจ้าทั้งหลายขอติดตามใต้อ๋องไปดีกว่า แซไฮ้อ๋องจึงว่าถ้าเช่นนั้นพวกเจ้าทั้งปวงจงจัดแจงเตรียมตัวจะได้ยกไปให้ทันท่วงที เราบ่ายนายจักตั้งกองดอกไม้ตายดาบหน้า ครั้นรุ่งขึ้นกลางคืนเวลาหนึ่งยาม ก็จุดไฟเผาเมือง

(ยังมีต่อ)

จีนโนสยามวารศัพท์

ข่าวเล็กๆน้อยๆ

ราคาน้ำมันที่ขายส่งในประเทศ ควีนส์แลนด์ ออสเตรเลียปอนด์ละ ๓ เปนนี้เท่านั้น

เจ้าพระยาพลเทพ เสนาบดีกระทรวงเกษตรฯ ซึ่งออกไปตรวจราชการรางจังหวัดสระบุรีนั้น ได้กลับถึงกรุงเทพฯ แล้วโดยรถไฟ

บีกลายนี้ที่เมืองสิงคโปร์ ทางราชการได้ฆ่าสุนัขเสีย ๔๔๔ ตัว ที่มีนัง ๑,๙๖๑ ตัว และที่มลักกา ๒,๔๑๖ ตัว แต่ในกรุงเทพฯ ก็ตัวไม่ปรากฏ

พลตำรวจจัน ซึ่งต้องตำหรองกรมตำรวจว่าทำอนาจารแก่นางเชือ ดังเรานำข่าวลงแล้วนั้น เมื่อวันที่ ๑๖ เดือนก่อน ศาลพิพากษาให้ปรับ ๑๐ บาท ถ้าไม่มีเงินเสียให้จำแทนไถ่โทษ ๑๐ วัน

จดหมายซึ่งส่งจากกรุงลอนดอน แต่เมื่อวันที่ ๗ เดือนก่อน ถึงกรุงเทพฯ เมื่อค่ำวันที่ ๑ เดือนนี้ อนึ่งจดหมายส่งจากกรุงเทพฯ เมื่อวันที่ ๒๒ พฤษภาคม ถึงกรุงลอนดอน วันที่ ๒๓ มิถุนายน ศกนี้

มีข่าวว่า เมื่อวันที่ ๒๒ เดือนก่อน ได้เกิดแผ่นดินไหวที่จังหวัดนครเชียงใหม่ แต่การณ์ได้เปนไปราว ๒๐ วินาที ไม่เกิดเหตุเสียหายอย่างใด เพราะแผ่นดินไหวเพียงเล็กน้อยเท่านั้น

เลขาสังคีตย์เล่ม ๕ สำหรับซอฝรั่ง ซึ่งเจ้าของส่งมาให้สำนักงานเรา ๑ เล่มนั้น ได้รับแล้วขอขอบใจ โน้ตเพลงสำหรับซอฝรั่งเล่มนี้บรรจุเพลง ๗ บท พร้อมทั้งบทร้อง มีจำหน่ายที่ร้านดุริยบรรณ ถนนตนาว ราคาเล่มละ ๓ บาท ๕๐ สตางค์

เนื่องในการที่สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาเทวะวงศ์วโรปการ เสนาบดีกระทรวงการต่างประเทศสิ้นพระชนม์ สถานทูตเดนมาร์ค กับราชทูตฯ มโมสร ซึ่งกำหนดมีงานรื่นเริงในวันเสาร์ที่ ๓๐ เดือนก่อนนั้น ได้งดไม่มีงานรื่นเริง เพื่อแสดงความเศร้าเสียใจในเหตุนี้

วันที่ ๑๐ เดือนก่อน กรมตำรวจได้ยื่นฟ้องนายชาวต่อศาลโปริสภาที่ ๒ ว่าเมื่อวันที่ ๒๗ เดือนเดียวกัน จำเลยได้ลักทรัพย์ของนายสีไป คิดเปนราคา ๗๕ บาท เหตุเกิดที่ถนนราชดำเนินกลาง ท้องที่อำเภอสำราญราษฎร์ ศาลได้พิจารณาเสร็จแล้ว พิพากษาให้จำคุกจำเลยมีกำหนด ๔ เดือน นับแต่วันที่ต้องขัง

นางนิ่ว ยงบุญเกิด บ้านตำบลสำเพ็ง จังหวัดพระนคร บริจาคเงิน ๑๐๐๐ บาท สมทบทุนกองกลางของสภากาชาดสยาม เพื่ออุทิศส่วนกุศลให้แก่นางนิ่ม ธินะโรดิ ผู้มารดาซึ่งถึงแก่กรรมไปแล้ว กรรมการสภากาชาดสยามได้รับเงินรายนี้สมทบทุนกองกลางของสภา ตามจำนงรองนางนิ่ว ยงบุญเกิด เพื่อประกอบการสำรวจกุศลต่อไปแล้ว

ที่โรงหนังพัมนากร เวลานี้ได้ใช้จอทาสีเงิน ซึ่งทำด้วยผ้าอินนะบ โดยราคาแทนจอผ้าที่เคยใช้อยู่ เพราะจอชนิดนี้ ทำให้ภาพฉายชัดขึ้น และไม่เสียสายตาแก่ผู้ดู กับทำให้ลดกำลังไฟฟ้าอ่อนลงถึง ๔๐ เปอร์เซนต์ สยามภาพยนตร์ได้สั่งมาจากประเทศเบลเยียมเปนจะอันแรก ราคา ๑๒๐๐ บาท

เมื่อวันที่ ๑๐ มิถุนายนศกนี้ ตำรวจได้ยื่นฟ้องเด็กชายดอง อายุ ๑๓ ปี เปนจำเลยต่อศาลโปริสภา หาว่าเมื่อวันที่ ๒๗ เดือนเดียวกัน เด็กชายดองได้วิ่งราวเงินของนายเฉียวไป ๕ บาท ๒๕ สตางค์ อันเจ้าทรัพย์จับตัวจำเลยได้พร้อมทั้งของกลางขณะเกิดเหตุ จึงขอให้ศาลพิจารณาความผิดของจำเลยต่อไป เหตุเกิดที่ตำบลบางด้วน ท้องที่อำเภอราษเจริญ จังหวัดธนบุรี

เมื่อวันที่ ๒๗ เดือนก่อน ตำรวจโรงพักนางเลิ้งได้เดินตรวจท้องที่ไปพบชายผู้ ๑ นอนอยู่ที่ศาลาวัดโสมนัศ ท้องที่อำเภอนางเลิ้ง จึงจับตัวไปไต่สวนยังที่ทำการ ปรากฏว่าชื่อรอด เปนคนจรจัดไม่มีที่อยู่ที่อาศรัยและไม่ประกอบการอาชีพในทางใด จึงส่งฟ้องต่อศาลโปริสภาที่ ๒ ในวันรุ่งขึ้น ศาลได้สั่งให้ขังเร่งประกัน ๑ เดือน กับให้เรียกทัณฑ์บน ๑๐๐ บาท

แจ้งความ รับซื้อเหล็ก

ด้วยกรมทดน้ำต้องการซื้อเหล็กชนิดและขนาดต่าง ๆ สำหรับใช้ในราชการ ฉะนั้นถ้าผู้ใดจะรับส่งเหล็กให้แก่กรมทดน้ำแล้ว ให้ยื่นใบประมูลผนึกซองติดตราส่งในวันที่ ๑๗ กันยายน พ.ศ. ๒๔๖๖ เวลา ๒ ล.ท. จำนวนขนาดและชนิดเหล็กจะดูได้ที่กองบัญชาการกรมทดน้ำ

ที่ว่าการกรมทดน้ำ

วันที่ ๒๗ มิถุนายน พระพุทธศักราช ๒๔๖๖

พระยาชลมารคพิจารณ์
ผู้รั้งอธิบดีกรมทดน้ำ

๒๙/๑/๖๖ ๗ ว.

ประกาศ

ยาร์ดเดอร์รามิกซ์เจอร์ ซึ่งถูกกักไม่ให้ขายนั้น บัดนี้ได้รับอนุญาตแล้ว ยานี้ปรากฏว่าได้ช่วยชีวิตของผู้ที่เปนอหิวาตกะโรค หรือท้องร่วงมามากแล้ว จนท่านผู้ดีหลายท่านต้องมียาชนิดนี้ไว้ติดบ้านเสมอ และติดกะเป๋าเมื่อเวลาไปรับราชการในระหว่างฤดูที่มีอหิวาตกะโรคนั้นด้วย จึงแสดงให้เห็นว่ายานี้มีคุณประโยชน์เมื่อเปนโรคอหิวาต์มากเพียงไร จึงขอกราบเรียนมาให้ทราบ ถ้าท่านผู้ใดต้องการขอเชิญไปซื้อที่ห้างเดียม ฮั่วเส็งเฮงโก ตำบลสำพานเหล็กต่าง โทรศัพท์ที่ ๑๖๕

๑๐ ๖ ๖๖ ๑ ว.

แจ้งความ

ยาขนานวิเศษของหมอมอร์ส

Dr. Morse's Indian Root Pills

คำอธิบายเรื่องต้องผูกเปนพรรดึก

การที่ต้องผูกเปนพรรดึกนั้น เปนราก เง่าแห่งความเจ็บไข้สำหรับบุรุษและสตรี ซึ่งถ้าจนเปนเข้าแล้วใน ๑๐ ส่วน จักต้องบังเกิดความเจ็บไข้ถึง ๙ ส่วน เอเมื่อเปนเช่นนั้น อาการแห่งอวัยวะส่วนอื่นก็พลุดโทรมลง และอาการนี้เมื่อเข้าจับโลหิตแล้ว ก็จะเอยเอ่นซาบซึมไปทั่วส่วนสรรพางค์กาย กระทำให้เกิดอาการปวดศีรษะ เกิดความพิการภายใน นอนไม่หลับ หัวใจพลุกพล่าน, เบื่ออาหาร, ธาตุภายในอ่อน และเกิดปวดเมื่อยตามเส้นประสาท เปนวรรณโรคภายในต่าง ๆ และถ้าปล่อยให้เปนอยู่แล้ว จะทำให้ปวดท้องและปวดข้อท้องที่ขับน้ำปัสสาวะด้วย

เพื่อที่จะรักษาความสำราญแห่งร่างกายนั้น จำเปนจะต้องทำให้อวัยวะภายในเปนปรกติ คือมีการชำระล้างทุก ๆ ๒๔ ชั่วโมง ข้อนี้เปนเหตุผลอย่างหนึ่งซึ่งมักคิดไม่ถึง แต่สตรีและเด็กมักจะต้องรับผลนี้มากที่สุด

ยาบำบัดโรคอันมีคุณประโยชน์สำหรับครอบครัวแท้นั้น ก็คือยาชื่อ "อินเดียนรูตปิลส์" ของหมอมอร์ส อันมีชื่อเสียงกิตติคุณกว้างขวาง สามารถบำบัดโรคใด ๆ ได้ตามความปรารถนา และเพื่อป้องกันอาการที่ต้องผูกเปนพรรดึกดังกล่าวแล้ว ควรรับประทานยานี้ตั้งแต่เม็ด ๑ ถึง ๔ เม็ดทุก ๆ วัน จนกว่าอาการแห่งอวัยวะภายในจะมีความศุขเปนปรกติ

การทำให้อาหารย่อย

เปนการเกื้อกูลอาหารรวมกันและเปนวิธีอย่าง ๑ สำหรับบำรุงร่างกาย อาหารที่เราบริโภคประทานเข้าไปนั้น ไม่ใช่เปนเครื่องบำรุงร่างกายโดยตรง แต่การทำให้อาหารย่อยและอาหารเกื้อกูลกัน ย่อมเปนวิธีบำรุงร่างกายให้เปนปรกติศุข เมื่อท้องและอวัยวะส่วนอื่นมีอาการสบายปรกติ และอาหารที่รับประทานก็ไม่ย่อยตามสมควรแล้ว จะเปนเหตุทำให้ร่างกายทรุดโทรม ปราศจากกำลังและมีอาการผิดปรกติ แต่การที่อาหารที่รับประทานไม่ใคร่ย่อยก็เกิดจากการปรุงไม่ดี หรือรับประทานเมื่อกำลังเหนื่อยเพลียด้วยอาการร้อน ดังที่จะกล่าวต่อไปนี้ และเพื่อความสำราญแห่งร่างกายก็มีอยู่แล้วคือ ยาอินเดียนรูตปิลส์ของหมอมอร์ส ซึ่งจะช่วยทำให้อวัยวะหรือท้อง หรืออาการแปรปรวนอย่างอื่นในร่างกายของท่านกลับสมบรูณขึ้นเปนปรกติโดยปราศจากโรคาพาธบีฬาเบียน

ห้างเกร็กสเทินคิสเปนซ์รี

ต้องการ

ซื้อชมดเช็ดอย่างแท้

เนื่องจากมีผู้ชอบรับทาน

ยาโสม กลั่น ของซิยินกุ้ย

เพราะเปนยาที่ถูก กับโรคของมหาชนโดยมาก
กระทำให้ชมดที่เลี้ยงไว้
เช็ดได้ไม่พอใช้

ฉนั้นท่านผู้ใดมีชมดเช็ด

อย่างแท้ โปรดนำไปที่

ห้างน้ำมนวิริยะพานิช

ประตูสามยอด กรุงเทพฯ

ไม่ว่ามากน้อยเท่าใด

ถ้ามีสุทธิแล้ว

จะได้ซื้อไว้ทั้งสิ้น

โทรศัพท์ ๙๗๖

ยาอุทัย ยาจักรทิพย์

ตราพระสุริโยทัย

ยาอุทัยและยาจักรทิพย์ตราพระสุริโยทัย มีจำหน่ายที่ร้าน บี. ตองหว เปนยาน้ำแดงรับประทานแก้ลมวิงเวียน มืดหน้าตามัวอ่อนเพลียใจคอโทษ นอกจากแก้ลมต่าง ๆ แล้วยังเปนยาแก้ผิดสำแดงแลแก้โรคอื่น ๆ ดังฉลากบีแจ้งบีดกับขวดอยู่แล้ว

ยังมียาน้ำที่คู่กับยาเหล่านี้ คือ พยอมไพร ยาแก้สิวแลฝ้า ซึ่งมหาชนพอใจนับถือว่าเปนยาศักสิทธิ์ใช้แก้สิวแลฝ้าดีกว่ายาขนานอื่น ๆ ที่จำหน่ายตามตลาดยิ่งกว่านั้นยังใช้เปนแป้งตาน้ำมันถูกรว่าน้ำอบทั้งสิ้นอีกโสดหนึ่งด้วย

อย่าลืมหวีกายสิทธิ์ อย่างเอกมีขายเฉพาะที่ร้านนี้แห่งเดียว สำหรับแก้ผมหงอก ผมแดงต่าง รับรองว่าใช้แล้วจะติดใจ กับมียาต่าง ๆ รักษาโรคด้วย เชิญท่านไปที่ร้านนี้ก็จะซื้อหายาต่าง ๆ ได้หลายสิบชนิด

บี. ตองหว

ตึกแถวพระภักดีนรเศรษฐ
เหนือปากตรอกช่องกงแลเชียงใช้แบงค์
จังหวัดพระนคร

แจ้งความ

ขอแจ้งความให้ทราบทั่วกัน ด้วยบัดนี้ร้านข้าพเจ้าได้ว่าจ้าง นายช่างฟอกหนังที่เคยมีชื่อเสียงโด่งดังมาแล้ว เข้ามาในประเทศสยาม สำมารถที่จะทำเครื่องหนังต่าง ๆ ออกแบบตามสมยนิยมได้ทุกชนิดได้อย่างประณีตบรรจง แลใช้ได้ทนทานไม่ผิดกับของที่มาจากต่างประเทศเลย บัดนี้ได้ทำสำเร็จไปแล้วมีหลายอย่างชนิด ทั้งราคาก็คิดพอสมควรเท่านั้น ถ้าท่านต้องการแล้วขอเชิญมาชมที่

หนังอย่างที่หนึ่ง ต้องมีตราเช่นนี้ ประทับตราสำคัญ 田 田田

อย่างที่สอง 田田 อย่างที่สาม 田

บริษัทตงเซียม

โรงทำหนัง

ตำบลถนนราชวงษ์ริมฝั่งแม่น้ำ

๗ ๑ ๗๗ ๑ ป.

จีนโนสยามวารศัพท์

วันอังคาร ที่ ๓ มิถุนายน พ.ศ. ๒๔๖๖
แรม ๒ ค่ำ เดือน ๘ ปีกุญเบ็ญจศก ๑๒๘๕

เหตุการณ์ในกรุง

ผู้รถยนตร์ชนรถลาก

บ่ายวันเสาร์ ที่ ๓๐ มิถุนายน ศกนี้ รถยนตร์บันทุกของคน ๑ ซึ่งบันทุกของขับมาตามถนนจากบางรักษ์ พอขับมาถึงตอนปากตรอกโรงเรียนอัสสัมชัญ ได้ชนรถลากคน ๑ อันมีผู้นั่งมาตัวรถแตกหักเสียหายเปนส่วนมาก ตัวจีนผู้ลากต้องรับความบาดเจ็บอย่างสาหัส ส่วนผู้ที่นั่งมาในรถลากคันนั้นได้กระโดดหนีเสียทันจึงไม่เปนอันตราย ในขณะเกิดเหตุหาบ่ำตำรวจอยู่ในที่ใกล้เคียงสักคนเดียวไม่ คนขับรถยนตร์ได้หยุดรถทำการช่วยเหลือผู้ต้องบาดเจ็บ แต่ครั้นแล้วก็บอกกับจีนผู้ลากรถลากว่า เขาจะต้องบันทุกของไปส่งเสียก่อน ประเดี๋ยวจะกลับมาใหม่ จากเวลาเกิดเหตุซึ่งเปนเวลาบ่ายราว ๑ ถึง ๒ ท. เศษ ต่อมาอีกสักครู่ใหญ่จีนผู้ลากรถได้รออยู่ แต่ผู้ขับรถยนตร์คันนั้นหาได้กลับมาไม่ จึงเปนอันว่าจีนผู้ลากรถต้องเจ็บตัวและรถเสียหายเปล่า เพราะนับว่าจำเลขหมายรถยนตร์คันนั้นไม่ได้เสียด้วย

วิวาทกันบาดเจ็บ

ได้มีเหตุวิวาทตีกันเปนบาดเจ็บเกิดขึ้นรายหนึ่งที่ตำบลตลาดน้อย คือเมื่อวันอาทิตย์ที่ ๑ เดือนนี้ เวลาบ่ายราว ๔ ท. จีนสองคนฝ่าย ๑ กับจีนคนเดียวฝ่าย ๑ จะมีสาเหตุโกรธเคืองกันด้วยเรื่องใดไม่ประจักษ์ ได้กล่าวคำผรุสวาทและใช้อาวุธทำร้ายซึ่งกันและกันเปนบาดเจ็บ ตำรวจรักษาการณ์ได้ทราบเหตุไปทำการจับกุมตัววิวาททั้งสองฝ่ายได้สองคน แต่ฝ่ายสองคนนั้นได้หนีไปเสียคน ๑ จึงนำตัวส่งยังที่ทำการตำรวจท้องที่เพื่อการไต่สวนต่อไป

ทำลายช่องโปกำที่ปารุสกวัน

เมื่อวันที่ ๓๐ เดือนก่อน เวลาประมาณ ๑๑ ท. พระวิจารณ์ราชารักษ์ผู้รักษาวังและตำหนักปารุสกวัน ได้นำทหารรักษาวังไปจับผู้ลักเล่นการพนันโปกำที่วังปารุสกวันได้ ๑๐ คน เปนชาย ๕ หญิง ๕ พร้อมทั้งเครื่องอุปกรณ์ในการเล่นพนันส่งยังที่ทำการตำรวจเพื่อไต่สวนและฟังร้อง

ผู้ถูกจับซึ่งเปนชายนั้นว่าบางคนเปนข้าราชการชั้นสัญญาบัตรในพระราชสำนัก และกล่าวกันว่าพวกที่ถูกจับนี้ได้ตั้งซ่องลักเล่นกันมานานแล้ว

เหตุการณ์นอกกรุง

จังหวัดพระนครศรีอยุธยา

ปล้นทรัพย์

ได้มีเหตุปล้นสดมภ์เกิดขึ้นรายหนึ่งที่ตำบลสำเภาล่ม ท้องที่อำเภอกรุงเก่า เมื่อวันที่ ๒๓ มิถุนายนศกนี้ เวลาประมาณ ๑ ท. ท. ได้มีผู้ร้าย ๓ คน ถือปืนและมีดเปนอาวุธสมคบกันขึ้นปล้นบ้านนายแถม ต้นเก็บเอาทรัพย์ไปได้คิดเปนราคาราว ๑๐๖ บาท เจ้าทรัพย์ได้ไปแจ้งความต่อเจ้าน่าที่ เมื่อผู้ร้ายหนีไปแล้ว กรมการอำเภอกับตำรวจภูธรได้ไปไต่สวนยังที่เกิดเหตุแล้ว แต่ยังไม่มีข่าวว่าจับตัวผู้ร้ายได้สักคนเดียว

จังหวัดชลบุรี

ถอบแทงตาย

นายอุ่น บ้านตำบลมาบโป่ง ท้องที่อำเภอพานทอง จะมีสาเหตุวิวาทบาดหมางกับผู้ใดไม่ปรากฏ ได้ถูกคนร้ายเอามีดฟันตายณตำบลที่อยู่ เมื่อวันที่ ๒๕ เดือนก่อน เวลา ๒ ท. พวกญาติพี่น้องได้นำความไปแจ้งต่อเจ้าน่าที่ฝ่ายจุระการ กรมการอำเภอได้ออกไปไต่สวนชันสูตรศพยังถานที่เกิดเหตุตามระเบียบ ส่วนตัวผู้ร้ายนั้นยังอยู่ในระหว่างการสืบจับ

จังหวัดสมุทสงคราม

เปนเหตุเพราะสุรา

ขุนวิเศษกุมภกิจ เจ้าพนักงานโรงหม้อจะมีสาเหตุโกรธเคืองกับนายยังด้วยกรณีย์ใดไม่แจ้ง นัยว่าเมื่อวันที่ ๒๓ เดือนก่อน เวลาราว ๑๐ ท. ทั้งสองได้ดื่มสุราจนมีอาการมึนเมาเกิดเกลาะวิวาทเปนปากเสียงกันขึ้นที่โรงหม้อ ท้องที่อำเภอบ้านปรก ในขณะที่ต่างฝ่ายต่างโต้ตอบกันด้วยถ้อยคำอันรุนแรงนั้น ฝ่ายนายยังไม่อาจระงับโทษะได้ จึงเอามีดฟันและแทงขุนวิเศษกุมภกิจเปนบาดแผลสาหัส ขุนวิเศษฯ เมื่อถูกปรปักษ์ทำแก่คนเช่นนั้นก็เอามีดไม้ฟันและตีนางยังเปนบาดแผลร้ายแรงรวม ๒ – ๗ แผล ถึงกับราดใจตายคาที่

เจ้าน่าที่ฝ่ายปกครองได้ทราบเหตุจึงไปทำการชันสูตรศพผู้ตายกับจัดส่งตัวขุนวิเศษกุมภกิจไปรักษาบาดแผลและเพื่อการไต่สวนแล้ว

กำนันตำบลบางคลี่

ขุนรัตนอาษา กำนันตำบลบางนางลี่ อำเภออัมพวา จังหวัดสมุทสงคราม ซึ่งต้องหาว่าขัดขืนยอกปืนรถหลวงและทำการทุจริตต่อน่าที่แล้วหลบหนีไปหลายเดือนแล้วนั้น เมื่อเร็วๆ นี้นายประกันได้ตีตั๋วขึ้นบนให้รางวัลแก่ผู้นำจับเปนเงิน ๖๑๐ บาท มีผู้นำจับตัวขุนรัตนอาษาได้แล้ว เวลานี้กำลังไต่สวนอยู่

ข่าวโทรเลขรอยเตอร์

อันตรายด้วยรถไฟ

ลอนดอน ๒๗ มิถุนายน

มีรายงานแจ้งมาจากนิวยอร์ค (อเมริกา) ว่า คนที่ตายและบาดเจ็บด้วยเหตุที่รถไฟอันเดินบนที่สูงพลาดรางนั้นคือ ตาย ๗ คน บาดเจ็บ ๔๓ คน

อุบัติเหตุแห่งโรงเลี้ยงเด็ก

ลอนดอน ๒๗ มิถุนายน

ผู้แทนรอยเตอร์ที่กัลกัตตา (อินเดีย) โทรเลขมาว่า อย่างน้อยที่สุดมีเด็กกำพร้าที่มีอายุระหว่าง ๓ ถึง ๗ ขวบ ตาย ๓๖ คน ในอุบัติเหตุอันตึกโรงเลี้ยงเด็กมะโหเมเดนที่ตั้งอยู่กลางเมืองกัลกัตตาได้พังทะลาย โรงเลี้ยงเด็กแห่งนี้มีเด็กกำพร้าอยู่ ๒๒๗ คน

อังกฤษกับการบิน

ลอนดอน ๒๖ มิถุนายน

อรรคมหาเสนาบดีอังกฤษ (นายสะแตนเลย์ บัลด์วิน) ได้แถลงณสภาเฮ้าส์ออฟคอมมอนส์ว่า เพื่อที่การจะได้เปนไปตามความจำนงค์ในเรื่องสถาปนากำลังทางอากาศแห่งกองทัพเรือและกองทัพบก กับทางภาคอินเดียและภาคทะเลแห่งอื่นด้วยนั้น จึงรัฐบาล (อังกฤษ) ได้ตกลงว่ากำลังทางอากาศของอังกฤษจำต้องมีกองป้องกันประเทศขึ้นอีกกอง ๑ ที่มีกำลังเพียงพอที่จะป้องกันการโจมตีของกองอากาศยานที่มีกำลังมากที่สุดของฝ่ายปฏิปักษ์ ซึ่งกองนี้จะตั้งอยู่ภายในเขตที่ไม่ห่างใกล้กับเกาะอังกฤษในชั้นต้น กองป้องกันประเทศจะมีเครื่องบิน ๕๒ เครื่องและจะได้จัดตั้งขึ้นในเวลาอันเร็ววัน

ลอนดอน ๒๗ มิถุนายน

เสนาบดีว่าการอากาศยาน (เซอร์แซมมวลโฮร์) ซึ่งเมื่อเปนประธานในการกินเลี้ยงเพื่อเกียรติยศแก่ผู้แทนต่างประเทศที่มาเข้าร่วมประชุมการประชุมการอากาศยานระหว่างชาตินั้น ได้กล่าวยืนยันว่า ตามที่รัฐบาล (อังกฤษ) ตกลงจะเพิ่มกำลังทางอากาศขึ้นนั้น ไม่ใช่เปนการมุ่งประทุษร้ายต่อชาติใดๆ การนี้มิได้เปนไปโดยลักษณะที่จะก่อให้เกิดการสงครามหรืออันตรายอย่างอื่นแผนการของอังกฤษคงอยู่ที่การป้องกันอย่างเดียวเท่านั้น

การลงโทษชาวเยอรมัน

ลอนดอน ๒๗ มิถุนายน

มีข่าวแจ้งมาจากเมืองเมเย็นส์ (เยอรมนี) ว่า: ชาวเยอรมัน ๗ คนได้ถูกคำพิพากษาของศาลอัยการศึก (ฝรั่งเศส) ให้ลงโทษประหารชีวิต กระทำผิดถานก่อเหตุประทุษฐกรรม

โฮเตลไทเผง

โฮเตลไทเผง โฮเตลไทเผง

เปิดวันที่ ๔ เดือน กรกฎาคม พ.ศ. นี้

ท่านที่ต้องประสงค์ความสดวกกายสดวกใจเปนสิ่งที่หายากที่สุด ทุกๆ ท่านคงไม่ประติเสธ เมืองเชียงใหม่เปนเมืองที่น่าเที่ยวน่าชมฉันใด ทุกๆ ท่านคงจะได้ยินได้ฟังจนชินหู เมื่อการเที่ยวสดวกรื่นเช่นนี้ ย่อมเปนทางที่ให้ท่านผู้ที่ไม่เคยเห็นไม่เคยไปนั้นกระหายจะรีบไปเที่ยวไปชมบ้าง แต่ก็ยังมีสิ่งหนึ่งกระทำให้ท่านท้อใจ สิ่งนี้และคือที่ท่านต้องการที่พักสอาด พร้อมทั้งอากาศปรอดโปร่งนั้น ต่อไปท่านไม่ควรวิตกข้าพเจ้าพยายามที่สุดที่จะให้ท่านได้รับความผาสุก และทั้งจะไม่เปลืองโรงหุ้ยเหมือนกับท่านที่พักที่อื่น กินก็แพงพักก็แพง ทำเลหรือไม่เหมาะกับท่านที่จะพัก เปนต้นว่าจะไปจะมาที่ก็เดือดร้อนฉนั้นต่อไปท่านควรลองชิมดูรสของโฮเตลไทเผงมั่งว่าจะมีรสเด็มมันหวานอย่างไร ข้าพเจ้าอาจคุยได้เต็มปากเมื่อท่านพักโฮเตลไทเผงแล้ว ท่านจะไม่ต้องหยิบสตางค์ออกจากกระเป๋าของท่านให้เก่ยวยาน เปนต้นเช่นรถลากหรือรถม้า ข้าพเจ้ายินดีจะนำรถยนตร์มารับ และส่งท่านวิ่นรถไฟเปนต้น ส่วนอาหารจะต้องการจีนหรือฝรั่งเปนเรียกได้ตามความประสงค์ของท่านทุกเมื่อทุกขณะ ท่องพักหรือก็ไม่แพง ความสดวกหรือก็อาจคุยได้เต็มปาก ฉนั้นก่อนที่ท่านจะรีบไปชมนครเชียงใหม่ ท่านควรคิดถึงโฮเตลไทเผงที่ตั้งอยู่ถนนวิทยานนท์ หลังโรงไปรษณีย์ ท่านจะได้รับความสดวก

อัตราค่าห้องพักดังนี้

สำหรับห้องชั้นที่ ๑ คนเดียว ๑ บาท
๒ คน ๑ บาท ๕๐ สตางค์
สำหรับห้องชั้นที่ ๒ คนเดียว ๖๐ สตางค์
๒ คน ๑ บาท

ลงนาม ตันยกชี เจ้าของ
ลงนาม ฮันเฮงพง ผู้จัดการ

ด ๑๕ ๓/๖๖ ๓ ด.

ท่านผู้ใหญ่ชอบใช้ข้าพเจ้า

ดอกไม้เพ็ญภาคเปนยาไทยได้ปรุงขึ้นด้วยความปราณีต และผสมเครื่องยาแต่ที่ดีแท้ เปนยาสุรุมรสหอมชื่นใจจริงๆ ถ้าจะพูดถึงยาหอมของไทยๆ เราด้วยกันแล้ว ยากที่จะหายาชนิดใดเปรียบเทียบได้ เปนยาแก้ลมละเอียดต่างๆ ทุกชนิดอย่างเยี่ยม เช่นลมขึ้นเบื่อสุงมีอาการปวดศีรษะสวิงสวาย หาวเรอหูอื้อ น้ำตาไหล คลื่นเหียน ลมจับหัวใจ มีอาการอ่อนเพลียจิตร์ใจสั่นสท้าน มืดหน้าตามัว ถูกลมตกดดผ่าฝน ทำการหนัก ใช้สูกำลังรุดวงจิตร์ให้แจ่มใส บำรุงสมองรักษาเส้นประสาทในเมื่อใช้ความคิดมากรู้สึกมึนเวียนศีรษะ ปวดท้ายทอยหรือจิตร์ฟุ้งซ่านนอนไม่หลับนั้นดียิ่งนัก

ประการทั้งปวงที่กล่าวมาแล้วนี้ได้ปรากฏแก่มหาชนมาแล้วโดยมากดังได้รับจดหมายสรรเสริญคุณยาจนานนี้จากเจ้านายข้าราชการเปนเอนกฉบับ ถึงได้รับรางวัลชั้นที่ ๑ แลใบสุทธิจากเจ้าพนักงานแยกราชแห่งรัฐบาลสยามซึ่งรับรองอยู่แล้วว่า ถึงจะใช้รับประทานก็ไม่ทำให้ติดหรือมีอันตรายใดๆ เลย

ฉนั้นท่านที่มีอาการดังกล่าวมานี้ควรจะมียาน้ำไว้สำหรับ เพื่อจะได้ป้องกันระงับพยาธิที่จะบังเกิดโดยพลันใช้ได้ทั้งผู้ใหญ่เด็กเล็กแดง ราคาขวดละ ๑ บาท ๒๕ สตางค์

ห้างขายยาเพ็ญภาคเลขที่ ๑๔๑—๑๔๙ ถนนเยาวราช โทรศัพท์ ๑๑๗๕

น้ำพริกเผาอย่างดี

ตราผู้หญิงนั่งบนดอกพริก

น้ำพริกเผามีจำหน่ายโดยมากอย่างดีที่สุด คือตรารูปผู้หญิงนั่งบนดอกพริกดังพิมพ์รูปไว้นี้ รับรองว่าทำโดยความสอาดและบริสุทธิ์ เลือกล้วนเครื่องที่จะปรุงเฉพาะของใหม่ๆ เลดีดีทั้งนั้น ได้รับความพอใจและสรรเสริญจากผู้ซื้อเสมอ นับว่ามีผู้อุดหนุนซื้อเพิ่มขึ้นเปนลำดับตลอดมา จนแพร่หลายจำหน่ายไปต่างประเทศโดยมาก (น้ำพริกเผา) เปนอาหารชนิดหนึ่งคือคลุกกับเข้าร้อนๆ รับประทานในความกันดาร หรือคราวเมื่ออาหารอื่นๆ ขัดสน (น้ำพริกเผา) มีประโยชน์การจืมต่างๆ เช่นเอาน้ำพริกเผา ๑ ส่วน ปรุงมะนาวน้ำปลาน้ำตาลลงตามสมควรพอหมาะจืมเนื้อมังคีนัก ยังจะใช้กราพล่าแลยำต่างๆ ซึ่งจะเหมาะกับการนี้ได้ทั่วไปๆ น้ำพริกเผาอย่างดีชนิดนี้อาจจะจูงรสอาหารอื่นๆ ให้โอชารื่นมาก มีขายส่งรายเล็กที่บ้านแม่เล็ก ยี่ห้อเชงหลีน่าวัดเกาะ บ้านอยู่ริมลำแม่น้ำเหนือศาลเจ้าแม่ทับทิม ใกล้ถนนทรงวาดกรุงเทพฯ มีจำหน่ายที่ตึกยี่ห้อ ใต้อันตำบลถนนสำเพ็งกรุงเทพฯ

มีจำหน่ายที่ร้านนายจรูญ ชายยาอยู่ที่ตลาดท่าเรือพระพุทธบาทกรุงเก่า มีจำหน่ายที่ร้านยี่ห้อเต็กซุ่นฮะ ปากตรอกศาลเจ้าทับทิม ใกล้ถนนทรงวาดกรุงเทพฯ

ด.๒๗ . ๑ ๖๖

จุกซังหลิ้ม

ช่างทำและระบายสีเขียนภาพบนกระจก

ถ้าท่านต้องประสงค์จะทำกระจกอย่างดีแลเขียนรูปภาพต่างๆ อย่างปราณีตงดงามแล้ว ขอเชิญมาที่ร้านยี่ห้อจุกซังหลิ้ม จะได้ตามความต้องการของท่านทุกเมื่อแลทุกชนิด

ห้องนำเบอร์ ๓๒๕ สามแยก
จังหวัดพระนคร

ด.๗ ๑๒ ป

สมัยที่ครรนิยมใช้
ยางคอทร์
เปนยางที่ทำให้ท่านประหยัดทรัพย์ น้อยลง
แต่ควรใช้ยางที่ดีที่สุด

ขนาด ๗๑๐–๙๐	ราคา ๕๐.๐๐ บาท
„ ๗๖๐๐–๙๐	„ ๔๔.๐ ๐บาท
„ ๘๑๕–๑๐๕	„ ๕๖.๐๐ บาท
„ ๓๐–๓ ๑/๒	„ ๓๗.๐๐ บาท
„ ๓๐–๓ ๑/๒ นำเบอร์พิเศษ (๕๕)	„ ๓๐.๐๐ บาท

ยางกู๊ดริชได้ มีชื่อ เสียง มา ๑๙ ปีมา แล้ว แลทำยางคอร์ท ขึ้นใหม่

สยามโมเตอร์เวอกส

เปนเอเย่นต์ ขาย

บริษัททูร-บูรพาออกซิเยน
และแอสเซติเลีน ท.จ.ก.

ด้วย บริษัทใน เวลา นี้ได้ รับ เครื่อง เชื่อม เนื้อ เหล็กโดย กระ แส ไฟฟ้า สำ หรับ ไว้ ทำ การ ซ่อม หม้อ น้ำต่าง ๆ

บริษัท ได้ เตรียม พร้อม สรรพ ที่จะ รับ ทำ การ ซ่อม หม้อน้ำ โดย วิธี ดีกล่าว มา ข้างบน นี้ ทั้งจะ ปฏิบัติ ให้ ถูก ต้อง ตาม ประ สงค์ ของ พนัก งาน เซอร์ เวร สำกล (ล้อยด์) และ กรม เจ้า ท่า ด้วย

ถ้า มีต้อง การ โปรด โทรศัพท์ เบอร์ ๑๑๗ แผนกเครื่อง กล เพื่อจะได้ ไป ตรวจ ดูสิ่ง ของ ที่จะให้เชื่อม และจะ ได้ กำ หนด ราคา ให้ ท่านด้ย

มีของ ไว้ จำหน่าย เสมอ, เช่น ลม อ๊อก ซิเยน แก๊ส แอส เซติ เลน แลน้ำ มรด การ์ บอน นิก (สำ หรับ ทำน้ำแลม นิด)กับ มี เครื่อง อาไหล่ และ ของ ใช้ ต่าง ๆ สำหรับ เครื่อง เชื่อม ไฟแก๊ส แลไฟฟ้า เสมอ

บริษัท อี.ซี.โมโน เปนเอเย็นต์จัดการ

โรงงานตั้งอยู่ ใน ตรอก กับ ตัน บุช
ริม ฝั่ง แม่ น้ำ เจ้า พระ ยา
โทรศัพท์ ๑๒๘๗

การซ่อมแซ่มรถฟอร์ด

การซ่อม แซมรถมี อยู่ ๒ ทาง คือ

วิธี ของ เรา	วิธีอย่าง อื่น
เลือกใช้ เครื่อง ที่ดี	ใช้ คน ซ่อม แซม ที่ ไม่ มี ความรู้ และความชำนาญ
ใช้ เครื่อง อาหลัย ที่แท้ จริง ของ รถ พอร์ด แทน เครื่อง เก่า และ ที่ เสีย แล้ว	ใช้เครื่องอาหลัย ที่เสียหรือที่ เปนของ เทียม แทน ของ เก่า
ใช้ เครื่อง มือ ชนิดที่ ดียิ่ง และ เครื่องพิเศษ เช่น เดียว กับที่ บริษัท รถ ฟอร์ด ใช้และ แนะ นำ ให้ ใช้	ไช้ เครื่องมือ ชนิด ดี พอ และ เปน ของ เลว
ใช้ ชาว ยุโรป ผู้ชำนาญเปนหัว น่าซึ่ง มีความ รู้ เปน พิเศษ สำ หรับ ต้อง เอา ใจใส่ในกิจการที่กระ ทำ จริง ๆ จน กว่า จะสำ เร็จ เรียบ ร้อย เปน ที่ พอใจ แล้ว	ใช้คนที่ปราศจากภูมิ รู้และ ไม่ เอา ใจ ใส่ เปน หัวน่า หาได้ เอา ใจใส่ใน กิจการที่ กระ ทำ จริง ๆ ไม่ สักแต่ว่า ทำ ให้ พ้น ๆ มือ ไป เท่า นั้น

เราได้ กำ หนด ราคา ค่า ซ่อม แซม ะย่าง ย่อม เยาว์ วาง ไว้ เปน หลัก แล้ว ซึ่ง อาจ จะทราบ ได้ ก่อน ลงมือ สั่ง ให้ ทำ งาน

อัน เครื่อง อาหลัย ต่าง ๆ ของ เรา ก็ได้ กำ หนด ไว้ แก่ ผู้จำ หน่ายทั้ง เพราะ ฉนั้น ท่าน อาจ จะได้ ใช้ ของที่ ดีแท้ และ ถูก แก่ ค่า ซ่อม แซม ที่ สุด

เชิญ ปฏิบัติ ตาม วิธี ของ เรา เชิญส่ง รถ ของท่าน มาให้ เราซ่อม แซม จะได้ รับ ความ รับ ประ กัน ด้วย

บริษัทบางกอกด๊อกจำกัดสินใช้

เปน เอเย่นต์ผู้เดียว สำหรับรถ ฟอร์ด

โทรศัพท์ ๑ ๔๑๑ หมายเลข ๑๕๙,๑๗๔,๓๖๗

จีนในสยามวารศัพท์

ข่าวประเทศจีน

เลยวนฮง กับ การเมือง

มีข่าวแจ้งมาจากปักกิ่ง ลงวันที่ ๒๐ เดือนก่อนว่า เลยวนฮง จะจัดตั้งสภาเสนาบดีขึ้นที่เมืองเทียนสิน ให้สำเร็จภายใน ๓ สัปดาห์ ทั้งนี้ เป็นการแสดงว่า ความยุ่งเหยิงทางภาคเหนือได้เป็นไปอย่างหนักหนาเพียงไร และเป็นทำนายเหตุที่ว่า ประเทศจีนในบัดยุบันซึ่งมีอยู่ ๒ ก๊กแล้ว (คือภาคเหนือ ๑ ภาคใต้ ๑) บัดนี้จะกลายเป็น ๓ ก๊กขึ้นก็ก็ แต่เลยวนฮงนั้น ถ้าจะทำการตั้งข่าวข้างบนจริง ก็คงเป็นด้วยได้อาศรัยกำลังจากจางโซลิน (คณะฟุงเทิน) ผู้เป็นปฏิปักษ์ของวูไพฟู และเซาคุน

การเมืองทางภาคเหนือ

ในระยะเวลานี้ วูไพฟูได้แสดงตนเป็นผู้ช่วยเหลือสภาเสนาบดีภาคเหนือ ซึ่งยังขาดตัวอรรถมหาเสนาบดี กับมีข่าวว่าพวกเสนานุการในคณะเสนาบดีสภาได้กลับเข้าทำงานแล้วเมื่อบ่ายวันที่ ๑๙ มิถุนายนแล้ว โดยได้มีสัญญาว่า พวกเราจะได้รับเงินเดือนสำหรับเดือน ๓ ก่อนภายในกำหนด ๓ วัน ส่วนพรรคพวกของเสนาบดีกระทรวงอื่น ๆ โดยมากยังพากันหยุดงานอยู่

ต่างประเทศกับจีน

เมื่อตอนเช้าวันที่ ๒๐ มิถุนายนศกนี้ สมาคมการค้าขายอเมริกันที่กรุงปักกิ่งได้ส่งสำเนาหนังสือสำคัญฉบับ ๑ แก่ผู้แทนบริษัทรอยเตอร์ สำเนาหนังสือนี้สมาคมได้รับรองแล้วแต่เมื่อวันที่ ๖ เดือนเดียวกัน กับได้จัดส่งไปยังสมาคมการค้าขายที่ฮงกงด้วย แต่พึ่งจะส่งสำเนาแก่รอยเตอร์ในวันที่กล่าวนี้

ความในหนังสือนั้น ได้สำแดงความเห็นใจด้วยกับพลเมืองจีนผู้ถูกนำให้นิยมลัทธิบอลเชวิสม์ โดยผู้มีอำนาจจัดการบริหารปกครองประเทศจีน ในหนังสือได้กล่าวด้วยถึงความไม่สงบเรียบร้อยอันหนักหนายิ่งขึ้นจนเป็นเหตุทำให้มีภัยแก่ชีวิตชาวต่างประเทศและทรัพย์สมบัติ

สมาคมได้ขอร้องให้เพิ่มกำลังทหารบกทหารเรือของอังกฤษ, ฝรั่งเศส, ญี่ปุ่น, และอเมริกัน ที่มีประจำอยู่ในประเทศจีนให้มากกว่าเดิม เพื่อว่าจะได้ช่วยป้องกัน การรถไฟ, การไปรษณีย์ และโทรเลข กับขอร้องให้จัดตั้งคณะกรรมการอันมีผู้แทนของ ๔ ชาติที่กล่าวแล้วนี้ด้วย โดยให้เป็นผู้ดูแลการทั้งนี้ อนึ่งสมาคมได้ขอให้งดการส่งเงินคืนให้แก่รัฐบาลจีนที่มีเรียกว่าเป็นรัฐบาลในเวลานี้เสียอีกด้วย

ข่าวการค้าขาย

วันที่ ๓ กรกฎาคม พ. ศ. ๒๔๖๖

ค่าระวางเรือ

ฮ่องกงกับกรุงเทพฯ ๔๕ เซ็นต์ ต่อ ๑ หาบ

สิงคโปร์กับกรุงเทพฯ ๑๕ เซ็นต์ ต่อ ๑ หาบ

ราคาข้าวเปลือกในกรุงเทพ ฯ

ข้าวนครไชยศรี ตำโรงเกวียนละ ๙๑ บาท ตวงถังละ ๑๒ ปอนด์

ข้าวบางบัวทอง ปากเกร็ดเกวียนละ ๙๒ บาท ตวงถังละ ๑๔ ปอนด์

ข้าวท่าเรือ คลองรังสิต สกกรังเกวียนละ ๙๒ บาท ตวงถังละ ๑๔ ปอนด์

ข้าวเบาอย่างดี เกวียนละ ๙๐ บาท ตวงถังละ ๑๗ ปอนด์

ข้าวนาเมือง เกวียนละ ๗๕ บาท ตวงถังละ ๔๐ ปอนด์

ข้าวรถไฟ เกวียนละ ๙๗ บาทตวงถังละ ๑๗ ปอนด์

ข้าวสำรวง เกวียนละ ๗๒ บาทตวงถังละ ๔๐ ปอนด์

ราคายางและพร้าว

ยางแผ่นอย่างดี ราคา ๕๐ ๑/๒ เซ็นต์ ต่อ ๑ ปอนด์

ยางเปลือกไม้อย่างดี ราคา ๕๐ เซ็นต์ ต่อ ๑ ปอนด์

มพร้าวแห้งอย่างดี ราคา ๑๑ เหรียญ ๖๐ เซ็นต์ ต่อ ๑ หาบ

ราคาข้าวสารในกรุงเทพ ฯ

ราคาข้าวสารซึ่งโรงสีไฟต่าง ๆ ได้ประชุมตกลงสำหรับขายในสัปดาห์นี้คือ

ข้าวขาวที่ ๑ ปน ๕ เปอร์เซ็นต์ราคาหาบละ ๘.๕๐ บาท

ข้าวขาวที่ ๒ ปน ๑๕ เปอร์เซ็นต์ หาบละ ๘ บาท

ข้าวขาวส่งยุโรปปน ๑๐ เปอร์เซ็นต์หาบละ ๗.๔๐ บาท

ข้าวขาวปน ๕๐ เปอร์เซ็นต์ หาบละ ๖.๗๕ บาท

ปลายข้าวขาวเอ. ๑ หาบละ ๕.๔๐ บาท

ปลายข้าวขาวบี ๑ หาบละ ๕ บาท

ปลายข้าวขาวบี.๓ หาบละ ๔.๕๐ บาท

รำหาบละ ๒.๔๐ บาท

ราคาข้าวสารที่สิงคโปร์

(ได้รับทางโทรเลข)

ข้าวขาวที่ ๑ เกวียนละ	๒๗๕	เหรียญ ,,
ข้าวขาวที่ ๒ เกวียนละ	๒๗๐	,,
ข้าวหักกรังเอ. ๑ เกวียนละ	๒๐๐	,,
รำข้าวขาว เกวียนละ	๙๔	,,
เกลือเกวียนละ	๔	,,

ราคาไม้ที่ฮ่องกง

ไม้พยุงอย่างดี ๑ หาบ	๙	เหรียญ
ไม้สักดีที่ ๑ คิวบิกฟีตละ	๒.๔๐	,,
ไม้สักดีที่ ๒ คิวบิกฟีตละ	๑.๑๐	,,

ค่าระวางจากกรุงเทพ ฯ ถึงฮ่องกง ๑๐ เหรียญต่อหนึ่งตัน หรือ ๕๐ คิวบิกฟีต

อัตราแลกเงินแบงก์

วันที่ ๓ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๔๖๖

อังกฤษ ๑ ปอนด์	ต่อ ๑๑๐.๒๔ บาท
ฝรั่งเศส ๒๒๕ แฟรงค์	ต่อ ๑๐๐ บาท
อเมริกา ๔๑ ๕/๘ เหรียญ	ต่อ ๑๐๐ บาท
อินเดีย ๑๑๔ ๑/๒ รูปี	ต่อ ๑๐๐ บาท
สิงคโปร์ ๙๙ เหรียญ	ต่อ ๑๐๐ บาท
ฮ่องกง ๙๐ ๕/๘ เหรียญ	ต่อ ๑๐๐ บาท
ญี่ปุ่น ๗๔ ๕/๘ เยน	ต่อ ๑๐๐ บาท
ชะวา ๑๐๕ ๕/๘ กิลเดอร์	ต่อ ๑๐๐ บาท

ซานาโดเย็น

ตามตำราบอกว่ารักษา โรคเส้นประสาท ทรางชะโมย ท้องไม่ดี ผีในท้อง ไอเป็นเลือด ไข้หวัดใหญ่ ไข้ไดฟอย ไข้มาลา มันสมองพิการ อ่อนเพลียธาตุพิการ เหน็บชาปวดกล้ามเนื้อ เริ่มต้นที่จะสั่ง "ซานาโดเย็น" นี้มาขายในระหว่างมหาสงครามที่ยุโรป เพื่อนข้าพเจ้าคน ๑ ได้ไปอยู่ที่ทุ่งสง อยู่มาวันหนึ่งได้ตกเลือด (คล้ายหญิงมีฤดู) เลือดตกอยู่ ๒๔ ชั่วนาฬิกา เนื้อที่ร่างกายไม่ทราบว่าหายไปไหนหมด เหลือแต่หนังหุ้มกระดูก รับประทานอะไรก็ไม่ได้ ครั้นจะกลับมากรุงเทพ ฯ ก็มาไม่ไหว แพทย์ที่ทุ่งสงก็ไม่มีพอจะรักษาได้ เพื่อนผู้ที่ไปเยี่ยม เมื่อเห็นอาการของคนไข้เข้า ก็เข้าใจว่าไม่มีทางที่จะรอดได้แน่นตัวคนไข้เองก็หมดหวังที่จะรอดได้เหมือนกัน เพราะรับประทานอะไรไม่ได้ ถึงยาก็ไม่มีจะรับประทาน แต่นึกขึ้นได้ว่า ตัวยังมี "ซานาโดเย็น" อยู่อีกครึ่งขวด จึงสั่งให้ภรรยาเอา "ซานาโดเย็น" มาละลายปนกับน้ำข้าวใส่เกลือพอประเล่ม ๆ เวลาที่หิวก็ใช้หยอดวันละ ๓ เวลา หยอดกันมาได้หลายวัน พอยานั้นหมดพอดีไข้ก็หาย และเมื่อกลับมากรุงเทพ ฯ เมื่อปีกลาย แกได้เล่าให้ข้าพเจ้าฟังว่า ใช่แต่เท่านั้นตำรองแกที่เคยดูหนังสือต้องใช้แว่น เมื่อแกหายไข้เจ็บแล้ว กลับมาอ่านหนังสือพิมพ์ได้โดยตาเปล่าไม่ต้องใช้แว่นตาอีก ข้าพเจ้าได้พยายามไปสั่งยานี้เข้ามา แลเมื่อคุณพระผู้หนึ่ง ป่วยเป็นโรคไข้มาลาครั้งที่ ๒ เวลาหายแล้ว ข้าพเจ้าไปเยี่ยมได้เอา "ซานาโดเย็น" ติดมือไปให้ท่าน ๑ ขวด เพราะทราบตามตำราว่าแก้ไข้มาลาได้ แลได้บอกตำราวิธีให้รับประทาน (ตามที่ได้บอกมาแล้ว) ในชั้นต้นท่านไม่เชื่อก็ไม่ได้รับประทาน วันหนึ่งคิดสนุกขึ้นมาอย่างไร จึงได้บอกคุณนายให้ไปเอามาทดลองดูรู้สึกขึ้นสมองของท่านที่ออยู่ก็หาย (แม้ไข้มาลาหายแล้วแต่สมองยังอื้ออยู่เสมอ จะคิดหรือทำอะไรก็ไม่ได้) เลยมารับราชการต่อไปได้ ท่านยังให้บุตรหญิงของท่านลองรับประทานดูบ้าง (เพราะจมูกข้างหนึ่งคัดแน่นมาตั้งหลายปี หายใจไม่ได้) ก็เลยหายปรกติดีแล้ว (ท่านได้บอกว่าท่านได้เคยหาแพทย์ไทยจีนแลต่างประเทศมารักษาก็ไม่หาย มาลองรับประทาน "ซานาโดเย็น" นี้ก็เลยหายขาด) ท่านกลับมาซื้อไปรับประทานอีกแลบอกว่าเดิมท่านเองไม่เชื่อว่ายานี้จะมีคุณเพียงไร แต่บัดนี้อย่าว่าขวดหนึ่งราคาแต่เท่านั้นบาทเลย แม้จะเป็นขวดละ ๗๐—๗๐ บาท ก็ต้องซื้อไปรับประทาน

นอกนั้น ยังมีคุณหลวง ๆ ดูท่าทางท่านอ่อนเพลีย ข้าพเจ้าได้แนะนำให้ท่านซื้อไปรับประทาน แต่ทางอ่อนเพลีย แต่ท่านบอกว่าท่านเป็นไข้ แลมีอาการอ้วกอยู่ไม่หยุด (ไม่ใช่อาเจียรเพราะไม่มีอาหารอะไรออกมา) ท่านรับประทานอยู่ไม่กี่เวลาก็หาย วันหนึ่งท่านพาคนมาซื้อ ถามท่าน ๆ บอกว่าเจ้าคุณผู้หนึ่งท่านป่วยเป็นไข้และอ้วกไม่หยุด ท่านจึงแนะนำเจ้าคุณผู้นั้นให้ซื้อไปรับประทาน จะหายหรือไม่ยังไม่ทราบ เพราะไม่ได้รับข่าว

โทรศัพท์ เบอร์ ๔๖๕

เซ็งสพานเหล็กล่าง

ห้างเคียมฮั้วเส็ง แอนโก

แจ้งความ

ยาตองเอ้หมึงเอ้ยกต๋อง

ห้างไท้หงวนฮวดถนนราชวงศ์ เป็นจำหน่ายเอ้ายาตองขนานนี้ ได้มีชื่อเสียงอุโฆษมาช้านานแล้ว ประกอบด้วยครื่องยาแลสรรพคุณบำรุงโลหิต แลบำบัดโรคหลายอย่างมากกว่ามาก จึงได้ความชมเชยจากผู้ที่เคยใช้ ทางเมืองท่าค้าขายต่าง ๆ แลผู้ว่าราชการจังหวัดอ้อมึงก็ได้ให้หนังสือยกย่อง ทั้งออกประกาศห้ามมิให้ใครทำปลอม ทั้งท่านชีไวคันแพทย์ใหญ่แห่งโรงพยาบาลศุราจังหวัดเอ้หมึงทดลองเอายาขนานนี้ไปตรวจโดยวิธีแยกธาตุ แลให้หนังสือสำคัญไว้เป็นหลักถาน มีใจความดังข้าพเจ้าจะได้กล่าวแต่พอสังเขปว่า

สุราตองยานี้ เป็นสุราเกาเหลียงอย่างแท้ที่สั่งมาจากเทียนจิน มิได้มีเหล้ากอซอของเกาะไต้หวันเจือปนเลย ส่วนเครื่องยาต่าง ๆ ก็ล้วนเป็นสิ่งที่บำรุงโลหิต รับประทานแล้วอาจทำให้สมองชุ่มชื่นและกระเพาะอาหารมีกำลังแข็งแรง สามารถบำบัดโรคที่มีอาการอ่อนเพลียไม่อยากรับประทานอาหารเป็นต้น ฯ ล ฯ

มีขายตามร้านย่อยทั่วไป จงเชิญท่านสุภาพบุรุษแลสตรีลองใช้ดูจะก็เห็นวานของยาตองนี้ได้ทันที

ร้องลำตะเฆ้หางยาว

(ท่อน ๑) ตะเฆ้หางยาวเป็นเก้าศอก (ท่อน ๒) บรรทุกของลากออกถนนหลวง (ท่อน ๓) ถ่านข้าวสารนำไปได้ทั้งปวง ถนนลากล่วงนำส่งที่จงใจ (ท่อน ๔) ตะเฆ้นี้มีเชื้อชาติเถรขวาด (ท่อน ๕) ครั้งชุมพลพื้นฟาดเป็นท่อนไม้ (ท่อน ๖) แล้วตองลอยลงมายังเมืองใต้ เป็นตะเฆ้ลากไม้อยู่ทุกวัน หมึกดำหมึกแดงสีน้ำเงินแห้งแล้วดำ หมึกดีตรา (แสดมอิง) หมึกพิมพ์สำหรับพิมพ์เสื้อผ้า (มารคกังอิง) อาณัติพาณิชย์เป็นรูปเมว ประดิษฐ์สุคนธาเป็นโซดเอเย็นต์ในสยามแต่ผู้เดียว ราคาถูกถ้าท่านซื้อจำนวนมาก จะลดให้มาก หมึกครั้งนี้ยิ่งดีกว่าครั้งก่อนหลายเท่าตัก ถาณุประมาณว่าดีหรือถูก อุตรุประมาณแปดว่า เบตเตอร์ หรือดีมาก อุตมุประมาณแปดว่า เบสต์ หรือดีที่สุด หมึกตราวนี้นับว่าเป็นหมึกชั้นอุตรุประมาณ ท่านผู้ชำนาญการเขียนคงรู้ดีคงตัดสินให้ด้วยใจอารีย์ทั้งดีมาก จะตัดสินเอาเองนั้นก็ยากแก่ผู้ขาย

มีจำหน่ายที่

ห้างประดิษฐสุคนธา

สี่แยกวัดตึก

จีนโนสยามวารศัพท์

ข่าวต่างประเทศ

เครื่องเสพย์ติดให้โทษ ซึ่งอเมริกันห้าม

รัฐบาลอเมริกันได้กวดขันมากในเรื่องเครื่องเสพย์ติดให้โทษมี สุราเปนต้น การห้ามนี้มิใช่เปนไปภายในประเทศอเมริกาเท่านั้น แต่ยังได้ก้าวก่ายไปถึงต่างประเทศด้วย ซึ่งบัดนี้ได้เกิดเปนปัญหาสำคัญขึ้นแล้ว

ตามบัญญัติอันได้ตราขึ้นออกใช้แล้วนั้น มีความสำคัญอยู่ว่า รัฐบาลอเมริกันไม่ยอมให้เรือค้าขายของต่างประเทศ ซึ่งบันทุกเครื่องดื่มอันมึนเมาล่วงเข้าไปในน่านน้ำอเมริกันในระยะสิบสองไมล์ปนกำหนด ถ้าเรือลำใดที่บันทุกเครื่องเสพย์มึนเมาบังอาจฝ่าฝืนต่อข้อห้ามนี้แล้ว รัฐบาลอเมริกันสงวนสิทธิ์ที่จะริบและทำลายเครื่องเสพย์นั้นๆเสีย ทั้งนี้เปนเหตุซึ่งฝ่ายต่างประเทศได้พากันร้องคัดค้านแต่ถึงเช่นนั้นก็ดี ตามข่าวที่มีมาจากลอนดอนลงวันที่ ๒๗ มิถุนายน ศกนี้ ได้แจ้งข่าวอันได้รับจากกรุงวอชิงตันว่าเมื่อเจ้าน่าที่อเมริกันผู้รักษาบัญญัติเรื่องนี้ได้มีการประชุมกันแล้ว ก็ตกลงว่า จะได้กำหนดวันใช้บัญญัติดังกล่าวแก่เรือค้าขายของต่างประเทศ เริ่มแต่ในต้นเดือนใหม่ (กรกฎาคม) นี้เปนต้นไป ซึ่งจากวันกำหนดนั้น ถ้าเรือลำใดนำเครื่องเสพย์มึนเมาล่วงล้ำเข้าไปในเขตน่านน้ำอเมริกันภายในกำหนด ๑๒ ไมล์แล้ว เรือลำนั้นจักต้องถูกยึดทันที และกัปตันเรือก็จะต้องถูกจับด้วย

ในเรื่องนี้ฝ่ายอังกฤษไม่ยอมเห็นด้วยกับการกระทำเช่นนี้ของอเมริกัน ซึ่งจะเห็นได้ว่าเมื่อได้มีการโต้เถียงกันณอัฒมนตรีสภา เมื่อวันที่ ๒๔ เดือนก่อนนั้น ไวส์เคานต์เคอร์สัน (เสนาบดีว่าการต่างประเทศอังกฤษ) ได้แถลงว่า จะยินยอมให้การเปนไปตามบัญญัติของอเมริกันไม่ได้ คือในข้อที่เรืออังกฤษจะต้องถูกยึดหรือถูกจับในเมื่อบันทุกเครื่องเสพย์มึนเมาเข้าไปภายในเขต ๑๒ ไมล์ ด้วยเหตุนี้ปัญหาเรื่องนี้จึงได้เกิดเปนเรื่องสำคัญที่จะต้องมีการโต้เถียงกันต่อไประหว่างอังกฤษกับอเมริกัน

ถ้าจะอ่านจากการกระทำของอเมริกันแล้ว จะเห็นได้ว่าอเมริกันทำงานอย่างไม่เกรงใจใครเลย แต่ทั้งนี้หรือทั้งนี้ก็เกิดจากความมุ่งหมายที่จะป้องกันการถอบส่งเครื่องเสพย์มึนเมาจากต่างประเทศเข้าไปในดินแดนอเมริกัน จึงได้วางกำหนดเวลห้ามการล่วงล้ำให้อยู่ในระยะทางอันไกลจากน่านน้ำที่ปกครองอยู่ อย่างไรก็ตาม ปัญหาสำคัญเรื่องนี้คงจะได้เห็นกันในไม่ช้าหรอกว่า อเมริกันจะกระทำการสำเร็จไปได้ไกลเพียงใด

ท่านผู้ก่อสร้างควรดูประกาศนี้

กวงกิมหลง โรงเลื่อยจักร์ ตำบลบางซื่อ กรุงเทพฯ มีตัวไม้ต่างๆ จำหน่าย คือตัวไม้เครื่องเรือนโรงทุกอย่างน่าต่าง ราย พร้อมทั้งไม้สักและไม้ตระแบก ท่านจะเลือกซื้อได้ตามชอบใจในทันที หรือท่านจะสั่งเปนพิเศษก็ได้สำเร็จตามประสงค์ทุกประการ ขอเชิญท่านพูดไปตกลงกับผู้จัดการที่ตำบลบางซื่อโทรศัพท์ ๔๓๔ หรือจะมาที่ห้างตำรำ ถนนเจริญกรุงโดยตนเอง หรือโดยโทรศัพท์ หมายเลข ๔๔ ก็ได้ตามดังความประสงค์ทุกประการ

กวงกิมหลง ห้างตำรำ เปนเจ้าของ

ตารางแสดงอัตราเรือโดยสารไปมาระหว่างกรุงสยามกับต่างประเทศ

ไปมาระหว่างกรุงสยามกับต่างประเทศ ตั้งแต่วันที่ ๑ เดือนกรกฎาคม ๒๔๖๖ ถึงวันที่ ๓๑ เดือนมิถุนายน ๒๔๖๗ ดังต่อไปนี้

ชื่อเรือ	ออกจากกรุงเทพฯ	ถึงเมืองไซ่ง่อน	ออกจากเมืองไซ่ง่อน	ถึงกรุงเทพฯ	ออกจากกรุงเทพฯ	ถึงเมืองไซ่ง่อน	ออกจากเมืองไซ่ง่อน	ถึงกรุงเทพฯ	ออกจากกรุงเทพฯ	ถึงเมืองไซ่ง่อน	ออกจากเมืองไซ่ง่อน	ถึงกรุงเทพฯ
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ก.ค. ๒๔๖๖	๑๑ ก.ค.	๑๒ ก.ค.	๑๓ ก.ค.	๑๐ ส.ค.	๑๑ ส.ค.	๑๒ ส.ค.	๑๓ ส.ค.	๑๐ ก.ย.	๑๑ ก.ย.	๑๒ ก.ย.	๑๓ ก.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ต.ค.	๑๑ ต.ค.	๑๒ ต.ค.	๑๓ ต.ค.	๑๐ พ.ย.	๑๑ พ.ย.	๑๒ พ.ย.	๑๓ พ.ย.	๑๐ ธ.ค.	๑๑ ธ.ค.	๑๒ ธ.ค.	๑๓ ธ.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ม.ค. ๒๔๖๗	๑๑ ม.ค.	๑๒ ม.ค.	๑๓ ม.ค.	๑๐ ก.พ.	๑๑ ก.พ.	๑๒ ก.พ.	๑๓ ก.พ.	๑๐ มี.ค.	๑๑ มี.ค.	๑๒ มี.ค.	๑๓ มี.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ เม.ย.	๑๑ เม.ย.	๑๒ เม.ย.	๑๓ เม.ย.	๑๐ พ.ค.	๑๑ พ.ค.	๑๒ พ.ค.	๑๓ พ.ค.	๑๐ มิ.ย.	๑๑ มิ.ย.	๑๒ มิ.ย.	๑๓ มิ.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ก.ค.	๑๑ ก.ค.	๑๒ ก.ค.	๑๓ ก.ค.	๑๐ ส.ค.	๑๑ ส.ค.	๑๒ ส.ค.	๑๓ ส.ค.	๑๐ ก.ย.	๑๑ ก.ย.	๑๒ ก.ย.	๑๓ ก.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ต.ค.	๑๑ ต.ค.	๑๒ ต.ค.	๑๓ ต.ค.	๑๐ พ.ย.	๑๑ พ.ย.	๑๒ พ.ย.	๑๓ พ.ย.	๑๐ ธ.ค.	๑๑ ธ.ค.	๑๒ ธ.ค.	๑๓ ธ.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ม.ค. ๒๔๖๗	๑๑ ม.ค.	๑๒ ม.ค.	๑๓ ม.ค.	๑๐ ก.พ.	๑๑ ก.พ.	๑๒ ก.พ.	๑๓ ก.พ.	๑๐ มี.ค.	๑๑ มี.ค.	๑๒ มี.ค.	๑๓ มี.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ เม.ย.	๑๑ เม.ย.	๑๒ เม.ย.	๑๓ เม.ย.	๑๐ พ.ค.	๑๑ พ.ค.	๑๒ พ.ค.	๑๓ พ.ค.	๑๐ มิ.ย.	๑๑ มิ.ย.	๑๒ มิ.ย.	๑๓ มิ.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ก.ค.	๑๑ ก.ค.	๑๒ ก.ค.	๑๓ ก.ค.	๑๐ ส.ค.	๑๑ ส.ค.	๑๒ ส.ค.	๑๓ ส.ค.	๑๐ ก.ย.	๑๑ ก.ย.	๑๒ ก.ย.	๑๓ ก.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ต.ค.	๑๑ ต.ค.	๑๒ ต.ค.	๑๓ ต.ค.	๑๐ พ.ย.	๑๑ พ.ย.	๑๒ พ.ย.	๑๓ พ.ย.	๑๐ ธ.ค.	๑๑ ธ.ค.	๑๒ ธ.ค.	๑๓ ธ.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ม.ค. ๒๔๖๗	๑๑ ม.ค.	๑๒ ม.ค.	๑๓ ม.ค.	๑๐ ก.พ.	๑๑ ก.พ.	๑๒ ก.พ.	๑๓ ก.พ.	๑๐ มี.ค.	๑๑ มี.ค.	๑๒ มี.ค.	๑๓ มี.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ เม.ย.	๑๑ เม.ย.	๑๒ เม.ย.	๑๓ เม.ย.	๑๐ พ.ค.	๑๑ พ.ค.	๑๒ พ.ค.	๑๓ พ.ค.	๑๐ มิ.ย.	๑๑ มิ.ย.	๑๒ มิ.ย.	๑๓ มิ.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ก.ค.	๑๑ ก.ค.	๑๒ ก.ค.	๑๓ ก.ค.	๑๐ ส.ค.	๑๑ ส.ค.	๑๒ ส.ค.	๑๓ ส.ค.	๑๐ ก.ย.	๑๑ ก.ย.	๑๒ ก.ย.	๑๓ ก.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ต.ค.	๑๑ ต.ค.	๑๒ ต.ค.	๑๓ ต.ค.	๑๐ พ.ย.	๑๑ พ.ย.	๑๒ พ.ย.	๑๓ พ.ย.	๑๐ ธ.ค.	๑๑ ธ.ค.	๑๒ ธ.ค.	๑๓ ธ.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ม.ค. ๒๔๖๗	๑๑ ม.ค.	๑๒ ม.ค.	๑๓ ม.ค.	๑๐ ก.พ.	๑๑ ก.พ.	๑๒ ก.พ.	๑๓ ก.พ.	๑๐ มี.ค.	๑๑ มี.ค.	๑๒ มี.ค.	๑๓ มี.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ เม.ย.	๑๑ เม.ย.	๑๒ เม.ย.	๑๓ เม.ย.	๑๐ พ.ค.	๑๑ พ.ค.	๑๒ พ.ค.	๑๓ พ.ค.	๑๐ มิ.ย.	๑๑ มิ.ย.	๑๒ มิ.ย.	๑๓ มิ.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ก.ค.	๑๑ ก.ค.	๑๒ ก.ค.	๑๓ ก.ค.	๑๐ ส.ค.	๑๑ ส.ค.	๑๒ ส.ค.	๑๓ ส.ค.	๑๐ ก.ย.	๑๑ ก.ย.	๑๒ ก.ย.	๑๓ ก.ย.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ต.ค.	๑๑ ต.ค.	๑๒ ต.ค.	๑๓ ต.ค.	๑๐ พ.ย.	๑๑ พ.ย.	๑๒ พ.ย.	๑๓ พ.ย.	๑๐ ธ.ค.	๑๑ ธ.ค.	๑๒ ธ.ค.	๑๓ ธ.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ ม.ค. ๒๔๖๗	๑๑ ม.ค.	๑๒ ม.ค.	๑๓ ม.ค.	๑๐ ก.พ.	๑๑ ก.พ.	๑๒ ก.พ.	๑๓ ก.พ.	๑๐ มี.ค.	๑๑ มี.ค.	๑๒ มี.ค.	๑๓ มี.ค.
ไซ่ง่อนมารู	๑๐ เม.ย.	๑๑ เม.ย.	๑๒ เม.ย.	๑๓ เม.ย.	๑๐ พ.ค.	๑๑ พ.ค.	๑๒ พ.ค.	๑๓ พ.ค.	๑๐ มิ.ย.	๑๑ มิ.ย.	๑๒ มิ.ย.	๑๓ มิ.ย.

บ่อน้ำมันอย่างดีมีเกิดขึ้นแล้ว

ข้าพเจ้าได้เรียนวิธีทำน้ำมันกอซอลีนสำหรับทาตู้, เตียง, บ้าน, เรือน เรือ, แพ, และทาไม้ใดเปนอย่างดี มาจากต่างประเทศ ไม่มีน้ำมันชนิดใดมาเปรียบทียบได้ คือ ๑ ทาแล้วแห้งเร็วทันใจ ๒ ทาแล้วถูกน้ำไม่ขาว ๓ ทาแล้วมีเงางามมาก ๔ ทาแล้วจับไม้ทน ไม่ย่นไม่หลุด ๕ ทาแล้วมีสีเหลืองงามดีกว่าน้ำมันทุกชนิด ๖ ทาก็ง่าย ราย ก็ถูก ถ้าลังจัดการจำหน่ายส่งไปไว้สำรองท่าน ตามห้างแลร้านทั่วทุกจังหวัด มีเครื่องหมายพรานบุญแบกปืนถือหอก ทั้งได้ส่งน้ำมันนอกมาไว้ราย ด้วยหลายชนิด เมื่อท่านจะต้องการรับมาจำหน่ายจะให้กำไรอย่างงาม เชิญตรงไปที่ "ห้างรวมน้ำมัน บ่อโรงพักสามยอด จังหวัดพระนคร"

ดีจริงๆ ค่าพันตำลึงทอง

กระบวนยาแก้ไอแล้ว เปนอวดได้จำ จะหาขนานใด แก้ได้ดีจริงๆ เหมือน "ยาดีจริง ค่าพันตำลึงทอง" ขนานนี้ไม่มีแน่ แก้ไอได้ทุกชนิด พอจิบถึงลำคอก็หยุดไอทันที ขวดละ ๑ บาท มีขายทั่วไปทุกๆจังหวัด ห้างน้ำมันวิริยะพานิช ประดู่สามยอด กรุงเทพฯ

โทรศัพท์ที่ ๔๗๖

โดยพระบรมราชานุญาต

ห้าง แอล. ยี. ริ กัน ตี แล บริ ษัท

ช่างทองหลวง แล ช่างแก้นพิกา

พระนคร สี่กั๊กระยาศรี พระนคร

พึ่งตกเข้ามาใหม่

ข้าพเจ้าขอแจ้งให้ท่านทราบว่า ห้างข้าพเจ้าพึ่งได้รับนาฬิกาข้อมือเรือนทองสายรับบันดำต่างๆ สำหรับท่านชายแลท่านหญิง ราคาตั้งแต่เรือนละ ๒๐ บาทขึ้นไป

ขอเชิญท่านไปชมห้างข้าพเจ้า

น้ำมันตราเสือรองใจ สถศาสาเอ็งอันต้องได้ชนาน

นามว่า บั๊นกิมอึ๊ก

ขวดใหญ่ ขวดละ ๙๐ ส, ค,( ) ขวดเล็ก ขวดละ ๓๕ ส, ค, ( ) สถาบันได้ค้นพบตำราตกลับพิเศษ จึงได้ปรุงน้ำมันบั๊กกิมอึ๊กนี้ขึ้นที่เมืองย่างกุ้งและได้จาหน่ายไปตามหัวเมืองต่างๆจนมีชื่อเสียงอุโฆษ

การบำบัดโรคภายนอก แก้ไข้ถูกคลื่นเทียน, ธาเจียนแน่น, เพ้อ, จุกเสียดเปนบ่วง, เปนดานสมัด, หนาว, สมัดร้อนเมาเรือ, เมารถ, ปวดท้องแสบได้, อ่อนเหลือ, กระหายน้ำเปนลมต่างๆ

บำบัดโรคภายนอก เมื่อขบตามตัว ปวดหัวมัวตาถูกตัวเดือยขบกัดมาดแดงแก้ฝีร้ายต่างๆ วกตห ปวดฟัน กราก เปรอนพุพอง

เมื่อเวลาจะใช้บำบัดโรคภายในให้เอาน้ำเดือด หรือน้ำชาน้ำมันสาน พนัก ๑,๔ ทุนรับประทาน หรือเมื่อใช้บำบัดภายนอกทาเอายาทาตามแห่งที่เกิดโรคหนละ ๑,๔ ครั้งก็จะหายได้ตามประสงค์ ให้จำหน่ายในกรุงฯ ถนนเยาวราช ตรงออฟฟิศ ไปรษณีย์ ๗ ร้าน ที่ตลาดร้านรายยาริ ผิงหม่า ตราเสือรองหมองโม ตำบลตลาดน้อย จังหวัดพระนคร อีกแห่ง ๑

นายโอชันดินผู้จัดการในกรุงเทพฯ

สยามราษฎรยนตรีบริษัท

จำหน่ายเรียงตามลำดับตัวเลข

โรงหนัง พัฒนากร

ค่าดู ๑๕ สตางค์

คืนวันจันทร์ที่ ๒ ถึง อังคารที่ ๓

๑	ข่าว ๕๘๙	๑ ม้วน
๒	ตลกพื้อกซ์	๒ ม้วน
๓	ชนะ เพราะ เมีย (ยูนิเวอร์แซล-มาร์รี่บรี่โวท)	ม้วน
๔	โรบินสันครูโซตอน ๗-๘	๔ ม้วน
๕	ไลออนแมนตอน ๗ ถึง ๙	๖ ม้วน

โรงหนังสิงคโปร์

ค่าดู ๒๕ สตางค์

คืนวันจันทร์ที่ ๒ ถึง อังคารที่ ๓

๑	เบ็ดเตล็ด	๑ ม้วน
๔	หญิงคนที่ ๒ ตอนที่ ๑๐-๑๒	๖ ม้วน
๓	ข่าวโรคภัยในประเทศจีน	๒ ม้วน
๔	โจรสี่มวงตอน ๗-๘	๔ ม้วน
๕	สละไม่พ้น (พื้อกซ์-วิลเลี่ยมรัสซล)	๕ ม้วน

คืนวันพุธที่ ๔ ถึงพฤหัสที่ ๕ มีหนังไทยเรื่องนางสาวสุวรรณฉาย ยาว ๘ ม้วนต่อคืน เฉภาะ ๒ คืนเท่านั้น

โรงหนังสาธร

ค่าดู ๑๕ สตางค์

คืนวันจันทร์ที่ ๒ ถึง อังคารที่ ๓

๑	เบ็ดเตล็ด	๑ ม้วน
๒	โจรสี่มวงตอน ๗-๘	๔ ม้วน
๓	หญิงคนที่ ๒ ตอน ๑๐-๑๒	๖ ม้วน
๔	ตลกครีสตี้	๒ ม้วน
๕	ลิดคู่ (วิลาการ์ฟ-อาลีสจ๊อย)	๕ ม้วน

โรงหนังปีนัง

ค่าดู ๑๐ สตางค์

คืนวันอังคารที่ ๓ ถึงพุธที่ ๔

๑	ตลกเค	๑ ม้วน
๒	บ่อแห่งความตาย (ยูนิเวอร์แซล-ฮุดกิบสัน)	๕ ม้วน
๓	ผู้ร้ายตาไฟตอน ๑ ถึง ๕	๑๐ ม้วนต่อ

โรงหนังฮ่องกง

ค่าดู ๑๕ สตางค์

คืนวันจันทร์ที่ ๒ ถึง อังคารที่ ๓

๑	โรบินสันครูโซ ตอน ๗-๘	๔ ม้วน
๒	ข่าว ๕๘๙	๑ ม้วน
๓	ทายาทของนักกีฬา (บอนมาเดียรเวล)	๖ ม้วน
๔	ตลกพื้อกซ์	๒ ม้วน
๕	ชนะ เพราะ เมีย (ยูนิเวอร์แซล-มาร์รี่บรี่โวท)	๕ ม้วน

คืนวันศุกร์ที่ ๖ เดือนนี้จะฉายหนังไทยเรื่องนางสาวสุวรรณ ยาว ๘ ม้วนต่อคืน เดียว

โรงหนังชะวา

ค่าดู ๑๕ สตางค์

คืนวันอังคารที่ ๓ ถึง พุธที่ ๔

๑	เบ็ดเตล็ด	๑ ม้วน
๒	คู่ย่า (วิลาการ์ฟ-โครินกริฟฟิท)	๖ ม้วน
๓	ฤทธิ์ดินระเบิด (ยูนิเวอร์แซล/แฟรงเมโย)	๕ ม้วน
๔	โรบินโซนครู ตอน ๗-๘	๔ ม้วน
๖	ข่าว	๑ ม้วน

โรงหนัง นางเลิ้ง

ค่าดู ๑๐ สตางค์

คืนวันอังคารที่ ๓ คืนเดียว

๑	ความตื่นของนักประพันธ์ (โรเบิทสันโรส-ซิลซุฮายากาวา)	๕ ม้วน
๒	ตลกพื้อกซ์	๒ ม้วน
๓	ผู้ร้ายตาไฟตอน ๖ ถึง ๑๐	๑๐ ม้วน

คืนวันพุธที่ ๔ พฤหัสที่ ๕ จะมีหนังไทยฉายเรื่องนางสาวสุวรรณ ยาว ๘ ม้วนต่อ เฉภาะ ๒ คืนเท่านั้น

โรงหนังบางลำภู

ค่าดู ๑๐ สตางค์

คืนวันจันทร์ที่ ๒ ถึง อังคารที่ ๓

๑	ข่าว ๕๘๙	๑ ม้วน
๒	เลือดแห่งความพยาบาท (มิสซิลซซุฮายากาวา)	๕ ม้วน
๓	ตลกเซนจูรี่	๒ ม้วน
๔	หญิงคนที่ ๒ ตอน ๗-๙	๖ ม้วน
๕	โจรสี่ม่วงตอน ๕-๖	๔ ม้วน

คืนวันพุธที่ ๔ พฤหัสที่ ๕ จะมีหนังไทยฉายเรื่องนางสาวสุวรรณ ยาว ๘ ม้วนต่อ เฉภาะ ๒ คืนเท่านั้น

โรงหนังนาครเขษม

ค่าดู ๑๕ สตางค์

คืนวันจันทร์ที่ ๒ ถึง อังคารที่ ๓

๑	ข่าว ๕๙๐	๑ ม้วน
๒	โจรสี่ม่วงตอน ๕-๖	๔ ม้วน
๓	คู่ต่อคู่ (เซซุบิ๊ด)	๕ ม้วน
๔	ตลกเซนจูรี่	๒ ม้วน
๕	หญิงคนที่ ๒ ตอน ๗-๙	๖ ม้วน

คืนวันพุธที่ ๔ พฤหัสที่ ๕ จะมีหนังไทยฉายเรื่องนางสาวสุวรรณ ยาว ๘ ม้วนต่อ เฉภาะ ๒ คืนเท่านั้น

โรงหนังพัฒนารมณ์

ตั้งแต่วันอังคารที่ ๒๒ เดือนสิงหาคม พ.ศ. ๒๔๖๕ เปนต้นไป จะฉายหนังแต่เวลากลางวันเท่านั้น

โปรแกรมหนังที่จะฉาย คือ:—

บ่ายวันอังคาร	ฉายโปรแกรม	พิเศษ
บ่ายวันพุธ	,,	วันอังคารของโรงระวา
บ่ายวันพฤหัสบดี	,,	อังคารของโรงหนังปีนัง
บ่ายวันศุกร์	,,	พิเศษ
บ่ายวันเสาร์	,,	วันศุกร์ของโรงนาครเขษม
บ่ายวันอาทิตย์	,,	วันเสาร์ของโรงระวา

เครื่องสายไทย

ทุกๆวันพุธและวันเสาร์ที่โรงหนังพัฒนากรมีเครื่องไทยบรรเลง

ส่วนโรงหนังบางลำภูมีเฉภาะคืนวันเสาร์

ภาพยนต์พิเศษเรื่องใหม่

๗ ม้วนต่อ "ซิลเวอร์ อูด" (เรียกตามภาษาอังกฤษ) เปนเรื่องที่แสดงตามบทหนังชื่อ อ่านเล่มเรื่อง ๑ ซึ่งมีผู้อ่านแล้วไม่น้อยกว่าล้านคน เมื่อได้ทำเปนภาพยนต์แล้วมีผู้นิยมดูทั่วไป กำหนดจะนำออกฉายในเร็ววันนี้ โปรดระวังอ่านกำหนดฉาย เรื่องที่ ๒ ชื่อตามภาษาอังกฤษ "เบ็ทออฟเอเรส" ๑๐ ม้วนต่อ เนื้อเรื่องสนุกสนานน่าดึง จะนำออกฉายในเร็วๆวันนี้เหมือนกัน เรื่องที่ ๓ ชาลีแชปลินเรื่องใหม่ชื่อ "ดันดารโง่" ๒ ม้วนต่อ เปนเรื่องรบขันกว่าเรื่องทั้งหลายที่แชปลินเคยแสดงมาแล้วทั้งสิ้น รอประกาศให้ทราบว่าจะนำออกฉายในเร็วๆนี้